

# 31-A

# Berbrechen

# Vaterliebe.

\*{\}-{}-{}-{}-{}-{}-\$

Driginaltrauerspiel in vier Aften.

Friedrich Spach.

Non numero stultorum magno, sed parvo sapientum placere studui; obtento sine contentus sum; nec tandem curo, qui caeteri de me sentiant.

Berf. bes blauen Efele.



Mugsburg, bei Conrad Heinrich Stage.

I 7 8 7.



### Personen.

Franz Sefeld, ein reicher Partikulier. Ferdinand Sefeld, begen Bruder, ein -Kaufmann.

Raroline Sefeld, Ferdinands Gattin.

Briz Sefeld, fein Gohn.

Lottchen, seine Tochter. Ein Kind von 4 — 5 Jahren.

grau Urmann.

Luise, ihre Tochter.

Therese, haushalterinn des Franz Sefeld.

Philipp, Bedienter beffelben.

Sofrath Bartmann, eine Magistratsperson.

Ein Pachter mit seinem Sohn.



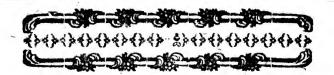
Dem

# Herrn Hofkammerrat Oppermann

in

Buchsweiller ererbietigft gewidmet

dem Verfaßer.



#### Wolgeborner Insonders Sochzuvererender Zerr!

Micht Stolz, nicht Ersucht ist die Trieb, seder, die mich anseuert, diesen Blattern den Namen eines Mannes vorzusezen, der mir erwürdig, deßen able Denkart mir in ihrem ganzen Umfang bekannt ist.

Ohne auf Ihre, bei so vielen Gelegensheiten mir gütigst mitgetheilten, Rathschläge Rüksicht zu nemen, schäz' ich Sie schon als Freund meines vererungswürdigen Herrn Deheims, des Herrn Geheimenrats Spach in Pirmasens.

Dis mus ich Euer Wolgeborn offentlich sagen, mus Jonen öffentlich danken für die tausend Bemühungen, welchen Sie sich meinetwegen unterzogen haben.

Gluflich, wenn mein Unternemen nicht zu gewagt ift, wenn diese Blatter nur ein

nigermasen den Beifall eines Mannes finden, für deßen Einsichten meine Muse so viele Hochachtung fült!

D daß mein Gefül in Worte hinübers ftrömen, und ich so ganz, wie ich es ems pfinde, sagen könnte, daß kein Zufall mich je vergeßen machen wird, was Sie mir was ren und noch sind! doppelt frohlich wolt' ich mir dann die Freiheit nemen, mich mit immerdauernder Hochachtung zu nehnen

> Buer Wolgeborn Meines Hochzuvererenden Herrn Hofkammerrats

> > gehorsamster Diener Friedrich Spach.



### Vorbericht.

Bergeih' mir, lieber Lefer! wenn auch ich es wage, dir eine Arbeit vorzulegen, von welcher Urt ungalige die Buchladen drus fen. 3ch hatte einst, da mein Schikfal einer andern Wendung entgegensah, ets was zu viel Muse, diß Trauerspiel hat sener Zeit sein Dasein zu danken, und ich kann es nun unmöglich in meinem Pult liegen und vermodern lagen. Es ist gar eine herliche Sache, Autor ju sein! Einige wol ten sagen, sie sei kiglich, aber dis glaub' ich nicht. — Kann ich mir wol größere Wonnendenken, als die: heut, oder morsgen falt vielleicht deine Arbeit in Die Sans de eines bidern Mannes, eines teutschen, unverdorbenen Madchens, und prest ihi rer adeln Gele eine Trane der Wehmut für den unglücklichen Ferdinand aus?

#### porbericht.

weis ich wol selbst, wird Sie mein Werks chen nicht befriedigen, aber Sie werden mich deswegen doch nicht übel ansehen, denn Sie wissen ja das alte Sprichwort; Kein Meister ist vom Zimmel gefallen!

Würdigt mich eurer Kritik, adle Manner! die ihr mit Machsicht Geschmak und Renntnise verbindet, sagt mir meine Feler, ich wil euch dafür danken, und auf kunftige Vermeidung derselben bedacht sein.

Euch aber, die ihr keinen Unterschied zu machen wist, auf den Schüler loss donnert, wenn er felt, wie auf den Meister, das kleinste Vergehen, ohne Nückssicht der Person, auf das strengste rügt, euch bitte ich — wenn mein Büchlein ets wa das Unglük haben solte, in eure Hände de zu sallen — es gleich wieder niederzus legen, damit es nicht unrein, und schmuszig werde. Um euch bei euerm wahren Namen zu nehmen, so borge ich den von

Digital by Google

#### Dorbericht

dem Verkasser des kaunigten Sietzfried von Lindenberg, und nenne euch Kritiskakler. Soltet ihr es euch aber dennoch einfallen laßen — onerachtet ich mir eure Rlügeleien und Grübeleien feierlich verbitste — das Gute, das sich allenfalls in meinem Werkchen hier und dort auszeichtnen möchte, zu unterdrücken, zu verhunzen, so schwör' ich's euch, just das für schön zu halten, was ihr vermöge eurer Unswissenheit aus Bosheit verwerft.

Und blos in Rucksicht auf diese Leutschen, liebe Leserinnen! ist es eine kizliche. Sache ums Autorwesen. Wer wird sich aber lange mit ihnen aufhalten? — Oft sindet ja der Wanderer Kot und Unstatauf der Reise, über den er aber — ohne sich abschreken zu lassen — hinschreitet, und mutig seine Laufbahn fortsezt.

Und nun hab' ich noch einem Einswurf, den man mir machen könnte, zu begegnen, eh ich schliese. — Manchem moch.

#### Dorbericht.

möchten einige Reden des Franz Sefeld, des Philipp und der Therese gegen die Sitlickeit anstößig scheinen, allein ich ges be jedem zu bedenken, ob nicht tausend Fälle im gemeinen Leben vorfallen, die meine Dichtung zur Warheit machen, ob es nicht besser ist, den Zuschauer ause merksam zu machen auf Leute, die um ihn herumwandeln, und in den Mantel sole der Heuchelei sich hüllen?

Von dem rechtschassen Mann, von dem rechtschassen Weibe und Madchen wird Therese gewis verachtet werden. Und könnte nicht hier, oder dort ein Geschöpf sich in dem Karakter jener Vetschwester, wie in einem Spiegel erbliken, mit Absscheu auf ihr voriges Leben zurükschauen und sich bessern? — Haben wir nicht Beisspiele von solchen Erscheinungen genug? — Was wirkt heftiger auf die Sele, wie mit historischen Datis belegte Handlungen. Last den Prediger noch so sehr von

21 5

#### Vorbericht.

der Kanzel herunterpoltern, wie schändlich Heuchelet, wie verwerstich jedes Laster sei; die Wirkung wird so lange ausbleiben, bis er seinen Absichten mit Beispielen aus dem gemeinen Leben zu Hilfe kömmt. Doch ich schweige, und hosse, daß ich nicht misverstanden werde.

Stutgart im Monat Mart. 1787.

Spach.

Bor-



## Vorbericht für die Schauspieler.

Richt selten geschieht es, daß der Kasrakter der oder jener Rolle ganz anders vom Schauspieler gesaßt wird, als ihn der Austor sich dachte; und daher kömmt es, daß so ost an und für sich gute Stüke ihre geshoste Wirkung nicht erreichen.

Ich halte es deswegen nicht für übersflüßig, wenn ich eine kleine Schilderung der in dieser Piece vorkommenden Versonen hier beifüge; fest überzeugt, daß sie manchem, der dem Publikum Genüge leisten will, nicht unangenehm ist.

Franz Sefeld, ein Mann von sechs, bis acht und fünfzig Jahren, verrath durch

#### Vorbericht

jede seiner Handlungen niedriges Interese. Seine Mine ist sinster, seine Sprache rauh und ansahrend, ohne Kultur. Aus Furcht einer seiner Gläubiger möchte auf Nachsicht, Anspruch machen, oder Mitleid. Zankt er, indem er spricht, mit jedem, der Geschäfte mie ihm hat; welche Art der Behandlung er auch bis dahin beibehalt, wo seine Natur gleiche sam umgeschaffen wird. — Seine Kleidung ist ganz einfach bürgerlich, ohne allen Gesschmak.

Serdinand Sefeld, deßen Alter sich auf ungefähr 44 Jahre erstrekt, ist ein rechte schaff ner, gefühlvoller Mann, dem sein eige nes Unglüke minder zu Herzen geh't, wie das seiner Familie, der sich gerne aufopfern wolte, wenn er nur sein Weib und seine Kins der gerettet wüste.

Diese Rolle empfehle ich besonders den Einsichten eines guten, mit Menschendars stellung stark bekannten Schauspielers. Die Bers

#### für die Schauspieler.

anberung, die mit ihm vorgeht, mus nach und nach merkbar werden, so wie die Gewisheit feines Ungluts, bie Barte feines Brus bers, auf den er alle seine Hofnung noch als lein flute, und also eine unmögliche Rete tung fich ihm immer naber zeigt. - Begen das Ende der vierten Szene des dritten Afts, in der Unterredung mit feinem Gohn wird er schon sehr krafeloß, und bei feiner folgen, ben Erscheinung ift er gang ber Mann nicht mehr, der er vorher mar. Auf die Art fann in ber vierten Sandlung fein Wahnstinn nicht ungereimt scheinen. Aber bier ift es, wo feis ne Beberben, feine Minen ftarfern Ginbrut auf ben Zuschauer machen mußen, wie feine Reden', die nicht oft mehr vorkommen. Immer macht er fich ein Geschäfte , bas feinen Vernunftmangel verrath, und begwegen wird ber , bem diese Rolle anvertraut wird , Die legten Szenen besonders gut ftudieren. -Er tragt fich gleichsfalls burgerlich, boch ausgesucht. -

#### Vorbericht

In Friz Sefeld muß der feurige, ents husiatische Jängling von 18 Jahren nie vers kannt werden. Alle seine Unternehmungen sliesen aus einem guten Herzen, aber seine jugendliche Hise beherscht ihn zu viel; daher ist er bei der geringsten Gelegenheit ausbraus send, und also leicht fähig, den Schritt zu thun, der in der Folge durch ihn geschah.

Er liebt-ohne Falsch, und keine Gewalt kann ihn vermögen, die zu verlassen, die unter dem Namen der

Luise Armann eine von den gutherzisgen Selen ist, welche so leicht den Schwüsten eines liebenswürdigen Jünglings trauen. Sie lieben sich gleich zärtlich, gleich feurig. Ihr wird der Karakter des Oheims ihres Gesliebten von Tag zu Tag mehr bekannt. Das her die ängstliche Furcht, sein niedriger Geizmöchte ihrer Vereinigung Hindernise in den Weg legen, weil sie sich ihrer Armuth bewußt ist. Um so drükender ist ihr Kummer, da sie,

#### für die Schauspieler.

getrennt von ihrem Liebhaber, völlig entehrt ware. Ihr Schmerz ist zu gros, als daß sie ihn langer vor ihrer Mutter geheim halten könnte, sie muß ihn und die Ursache deßelben in ihren Schoos ausschütten, um entweder Linderung zu sinden, oder ganzliche Unterdrufung ihrer selbst.

Er trägt einen simpeln Frak, doch herscht guter Geschmak in seinem ganzen Anzug. Sie ist arm, aber niedlich gekleidet.

Einen verehrungswürdigen Greis von 80 Jahren findet man in dem Pachter, von jedem Menschen denkt er rechtschaffen, und deswegen geräth er gegen das Ende seiner Unterredung mit Franz Sefeid in eine kleine Hite, weil er sich in seinem Wahn betrogen sieht, in Wehmuth, weil er hort, daß man an der Aufrichtigkeit seiner Gesinnung zweisselt. — Seine Sprache ist einsach, ohne Schminke, wahre Ergiesung des Herzens; seine Tracht ländlich.

#### Vorbericht ic.

Die Therese ist zu sehr Altagsgesicht, als daß man mehr von ihr anzugeben braucht, wie ihr fünszigiähriges Alter. — Das nameliche ist zu bemerken vom Sofrath Zartemann, der ein betrügerischer, Schaden froscher Pedant ist, und bei einem Alter von 70 Jahren einen setten, wohlgenährten Körsper, so klein und verwachsen er ist, zur, Qual seiner redlichen Mitburger herumträgt. — Die übrige Karaktere lassen sich leicht von selbst einsehen.



E r



## Erfter Aufzug.

Erfter Auftritt.

Frang Gefeld , Ferdinand Gefeld.

Franz Sefeld (im haftigen Wortwechfel.) Ich habe dir's tausendmal gesagt, nimm
dich in acht! verhare mit beinem Bermsgen so,
daß du im Fall eines Unglüfes, nicht ruinirt wirst,
sete nicht inviel auf einen Plat. Ein Handelsmann kann nicht vorsichtig genug sein.

Serdinand Sefeld. Aber, lieber Bruder! sei, doch nur nicht so übereilt. Ift es denn bereits gewis, daß mein Schiff, weil es einige Tage über die Zeit ausbleibt, verunglütt sein muß?

Gran3

Sranz Sefeld. Wolte Gott, es ware nicht! Aber Sauser auf dem Waßer haben keinen sesten Grund. Ein schieser Wind, und verloren ist alles. — Es ist ja, als wenn du keinen Verstand mehr hattest. Den größten Teil seines Vermögens auf ein Schiff zu thun, sich der augenscheinlichsten Gesahr auszusesten, jede Stunde an den Bettelsstab zu kommen, sich und die seinigen für immer unglüklich zu machen.

Ferdinand Sefeld. Sei nicht ungerecht, Bruder! — Gesest auch, das Unglut, von dem du sprichst, wäre mit aller Wahrscheinlichkeit zu befürchten ; soltest du mir nicht vielmer suchen Mut einzusprechen, als ihn niederzuschlagen, und durch beine Unruhe alle meine Hosaung zu zertrümmern?

Franz Sefeld. (fpottisch.) Freilich! dem Herrn Bruder vielleicht noch oben drein mein Bermögen versprechen, damit, wenn das seinige fort ist, mein's auch den Weg der Torheit wandeln kann; mir seine Haushaltung auf den Hals laden, das war' so was für dich, gelt?

Serd. Sef. Rein, dafür beware mich mein Sott! Lieber will ich in der gröften Türftigkeit verschmachten, als meinem Nebenmenschen lästig sein, und (etwas bitter) vollends noch gar dir.

**Srans** 

Bin ich etwa talter gegen dich, wie andere Menichen? De ?

Serd. Gef. Laf uns bavon abbrechen, Bruber!

Sranz Sef. (polternd.) Wer gründete deinen Wolstand? He? Wer schoß dir auf eine lumpige Versicherung um lumpige zwölf Prozent 4000 fl. vor ? Hast du nicht damit dein ganzes Glut gemacht? He?

Serd. Sef. Bas ist wol die Urface beiner igigen, fo unbruderlichen Teilnemung ?

Sranz Sef. Muß nicht jeder rechtschaff'ne Mann am Gluck oder Unglut seines Rächsten warmen Anteil nemen, und ist dein Schiffal nicht um so sester an das meinige gekettet, da ich dich Bruder nenne? — Aernde ich so danke für meine Gute? — Bei Gott I man solt' es verschwösten, jemand in der Welt fortzuhelsen. Undanke ist immer der Lohn, und meistens bei Verwandten.

Serd. Sef. Hart ist es schon, Bruder, mir dieses zu sagen, härter noch würd' es sein, wenn du es auf mich anwenden woltest. — D ich weist es sehr gut, daß alles, was mein ist, durch deine Hille mir wurde. Mein herz wird auch nie aufhören, dir dasur zu dauken. Kein wichtigers denk. B2 mal

mal meiner. Erkenntlichkeit vermag ich bir ju ges ben. Mit Freuden wurd ich es fonft jeden Aus genblik thun.

Weil du da unnöthig von Dankharkeit (prichst, wil ich dir eine Bitte vorlegen. Wenn ich wußte, daß Du mir die Gemährung derselben

Serd. Sef. Lieber Bruder! ohne Bitte Seg mabrung alles befen, mas Du von mir verlangst, wosern ich es zu erfallen vermögend bin.

Franz Sef. Die gange Stadt spricht von einem genauen Umgang deines Sohnes mit der bestannten Luise Armann. Du wirst es vielleicht auch schon gehört haben. Ich hatte nun gar nichts das gegen, aber der Kurakter vom Madel soll nicht der beste sein, und deswegen wole ich Dich bitten, ihm ihre Gescuschaft aus's schärste zu verdieten, damit nicht Du und ich noch Schande an ihm erleben, denn man spricht sehr laut, er habe ihr heilig die She versprochen.

gerd. Gef. Gol

Franz. Sef. Ja! — Aber, was hat fie? — Michte! — Ein niedlich Larvchen. — Können sie davon leben? — Reinen Heller Vermögen besigt sie. — heit, und hang jur Arbeit, die sie sur besten Daus. Ditterinn machen muß. Ich weis den Zutritt meisens Sohnes ju thr sehr wol, habe aber noch nichts davon merken lassen, sondern nur insgeheim nach der Denkart des Weldchens mich erkundigt, die jeder

Franz Sef. (fchiell einfallend.) Als verdarben und verführerisch verabschen't.

ber! Gerde Geff Juft bas Gegentheil e lieber Brus

Franz Sefer Duc glaubst also andern Leus. Len mehr , wie mir ?

Serd. Sef. Ich hatte schon Gelegenheit, fielan einem britten Orte zu beobachten, und fand ba ets was in ihr, bas mich, an der Stelle meines Sohr ves, unwiderstehlich zu ihr hinziehen wurde.

in Srans, Gef. (aufgebracht.) Weiter !

Sero. Sef. Ich tobte in der Stille ben Gefchmat meines Rindes, und gab ihnen ungebeten meinen väterlichen Segen.

Franz Sef. (erzürnter.) So? Du willialso deinen Buben mit Sewalt in's Verderben rena nen lassen, ihm ein Mädel jur Fran geben, die binten und vorn nichts bat?

Sept.

Berd. Sef. Oft lieben Bruder ! baut die häusliche arme Gattin besser bas Glut ihres Gatten, als eine reiche Verschwenderin. Iene macht ihren Mann glucklich, diese richtet ihn zehnsach zu Grunde.

me! — Ift denn kein Mittelweg ba? Se-2

Bend. Gef. Gluttich, wer ihn findet !

Frang. Gef. Du wirft also nicht thun, warum ich bich bitte, wirstenbeinem Bruder teine Gofälligkeit erweisen ?

Serd. Sef. Jedels die Er verlangtenauf

Frang Sef. Deine Ertlärung lagt mich nichts wenigerichiffen. Ginn fatte fichne Gert. Sec. 3.5.

Seid. Sef. Weil ich mich unmöglich überreden kann, daß es dein Ernst ist, weil ich Dich
zu vernünftig glaube, als daß Du das Glut zweier Satten blos auf Nachthum grunden, und im gegenseitigen Fall sie für verloren halten sultest. —
heurat, auf Geldgeiz gebau't, ist unglüffeliger,
als von Ture zu Ture seinen Unterhalt betteln.
Beide werden sich nach kurzer Zeit zur Zeitlichen,
und bse auch zur erwigen Hölle.

Svanz. Sef (ftark auf und abgehend.)

Serd. Sef.

Frang Sef. Rein, bor', bu thust mir einen Befallen, wenn du mein haus funftig verschonst.

Serd. Sef. Bie fo? Sab' ich bich beleibigt?

Srans Sef. Wenn bu vollends vergift, baß ich bein Bruder bin.

f Berd. Sef. Bei Gott! bu erfchrefft mich.

Franz Sef. Woran du zwar noch wenig gedacht hast. — Und, noch eine, das schuldige Rapital ist dir von heute an ausgekündigt. Berstehst du mich? (geht in ein Nebenzimmer.)

Serd. Sef. Aber um Gotteswillen, Bruder! — Da geht er hin, und last mich stehen, als war' ich sein niedrigster Knecht. —
Konnt' ich glauben, daß ihn das so sehr beleidigen
wurde? — Du hast ein boses Herz Bruder! Gott laß' es nie so weit mit mir kommen, deine Hise
suchen zu mußen. — Nun bin ich in doppelter Angst wegen meines Schiksals. — O Warheit!
brauchst du auch bei meinem Bruder ein Gewand?
(ab.)

3 weis

### Zweiter. Auftritt.

34

Franz Sefeld. Terefe. (von der ander ren Seite, mit einem Geberbuch) unter dem Arm.)

Sranz Sef. Bift bn ba, Tereschen? — Wie bich die Farve ber Heifffeit so hubsch fleis bet ! Tritst du nicht baber, als war'st du der leibs basten Tugend selbsteigne Jungfer Tochter.

Terefe. Der beste Weg, Herr Geseld! den Leuten einen Dunst vor die Augen in malen. Will man ihnen seine wahre Gesinnung verbergen, so hüde man sich nur in den Dekmantel der Religion ein. Dis Mittel ist schon siemlich probat; und all die Weiber, die keine Betkunde versansmen, über die Strase gehen, als wolten sie jeden Augenhist lebendig gen Himmel saren, sind im Vertrauen zesagt, keinen Pfisserling wert.

Svar 3 Sef. Du machft dir keinen großen Lob. fpruch Tereschen! denn mich blendet beine Sulle nicht.

Terefe (schalkbaft Iddelnd.) Das glaub' ich wol, Sie jahen mich ja oft genng obne Hille.

Franz. Sef. De! De! He! — Aber, St! daß uns Niemand behorcht, und unfre Geheimnife entbett.

Tere.

Terefe. Eben deswegen, liebes Franzchen! schien mir der Weg, den ich mandle, am bequemften, unsern Umgang zu verbergen. — Wenn nur das geringste Wort von Heirate, Umgang, mit Mansleuten gesprochen wird, mit aller Macht darauf losgehauen, auf's Heiraten geschimpft, wie's alle alten Jungsern thun, die keine Manner mehr kriegen konnen. Auf die Art ist man am sichersten, nneutdest zu bleiben.

Franz Sef. Jast warlich! Recht, Tereschen! Spiel nur-beine Rolle hubsch so fort, und wir sigd geborgen, Dein-Schaden, weist du wolzist es auch nicht.

Tevese. Eine Guttat ift der andern wert, sagt max im Sprieswort. — Aber bald hatt ich vergeßen; Ihr Bruder begenete mir so eben, wie ich hereingieng. Es schien mir, als marc seinem Auge eine Trans entsauen. Er war doch bei ihnen?

Franz Sef: Freilich war er. — Hab dir ihn wieder derb ausgehingt; nur Schade, daß der Rert so wenig Salle hat, und mir nicht mehr Ursache gibt, mich ganz von ihm abzuwenden. Doch dab' ich es so weit gebracht, daß ich ihm mit Manker die mir schuldige 4000 fl. ausbündigte. Zum Sille entdekte mer mein Korrespondent aus Aunsierdam früher, als ihm der seinige, daß sein Schist ganzlich verunglückt ist.

Terefe. Bas fie nicht fagen! —

£3.

Franz Sef. Ich lies ibn fogleich hierberg rufen, jankte mit ibm, daß er einen so großen B 5 Teil seines Bermögens auf ein Schiff that, verlangte ferner, er solte seinem Sohn die Geselschaft der Armann verbieten. Weil ich nun wuste, daß er es nicht thun wurde, er mir über diß noch erwunscht widersprach, so siellt' ich mich bose, kundigte ihm Kapital und Freundschaft auf; und nun mus er mich bezalen, und ganzlich ruinirt werden.

20

Terefe. Aber, lieber Frang! es ift, bunte/ mich, doch su hart gehandelt an einem Bruder. Sa, wenn es ein Fremder ware.

Svanz Sef. Rärchen! laß Bruder Bruder fein. Wo etwas ju geminnen ift, mus man drauf losarbeiten, und wenn Vater und Mutter darüber die Salfe brächen. Se ift heutig'stags der Welt Lauf so. — Haft es noch nicht weit gebracht in deinen Grundsäten, Tereschen! bift noch in weichberzig.

Terefe. Ru, nu, will mich schon bekern, Franghen! — Aber gewinnen Sie denn auch et-was daben?

Freschen! daß mein Bruder an den alten Hartmann für 4000 fl. Waaren nach und nach abgeliefere hat, daß ist im Prozeß ist. Kann ich ihn nun ansfer Stand sezen, den Prozeß, der Unkosten wegen, länger fortzusezen, so erhalte ich von Hartmann ein Donceur von 600 fl. — Merkst du nun Tereschen?

Teres.

Wieder ein neues Rapitathen ? — Allo

Ru, Tereschen! tein Schmaggen?

Terefe. Zehn, wenn Sie wollen, hi! hi! und noch mehr, und meinen herzlichen Dankoben. brein. ( tuft ihm. )

Spang, Sef. Mein ganges Kapital leg' ich ja bei bir, und fur bich an.

Terese. Und ich, hit hit ich trage gerne Zinse so lang ich ein so gutes Kapital; nuse-(Areichelt ihm das Rinn.)

Geng. Sef. Weis es schon, Tereschen!—
— He! he! Was mein Bruder für ein Gesicht schneiden wird, wenn er die Rachricht von seinem versuntenem Schiff erhält. Doch, was kummert das uns? (man pocht.)

Terefe. St! Es fommt jemand. - Derein!

### Dritter Auftritt.

Borige. Gin Pachter mit feinem Gohne

Buten Morgen , Jungfer! — Bergeiben Sie, daß.
ich Sie fo frah' icon inkommobire.

78 . 18 5

Srans Sef. (fart ibn raub an.) Bar't ihr son lange gekommen, so battet ihr es ist nicht mehr notwendig ; aber ihr Leufe wartet immer, bis man euch bei den Haren herbeizieht.

138 ! Pachter. Hab's eleiber! empfunden: Sie haben mich beim Oberamt verklagt & Beer Sefeld ?

Juang Sef. Wie ihr es verdient. Sattet ihr neinen Warnungen Sehor gegeben, ind enre Binfen ju gehöriger Zett abgetragen ich wurde bas nicht geschercheine

ich ismal den sesser gesten Lag überschrift, aber daß ich es muste barüber, rechten Sie unt unserm Herr, Gatt.

Frans Sef. (fpottisch.) Mit unserm herr Gott! ber wird ist eine noch Schuld haben follen, baß man euch bas Gedachtniß mit Bewalt of nen mus?

Pachter. Dich hatte, warlich! nur zu viel-Gedächtnif. Mit Schreten sah ich den Tag heran nahen, an dem ich immer gewont war, die schuldigen Interesen zu bezalen. Jede Stunde, die ihn näher brachte, machte mich banger; bis er endlich kam, und ich bas erstemal außer Stand gesezt war, meine Pflicht zu erfüllen. Ich ging zu Ihnen, und bat um einigen Anischub, und nun find es juft 4.

Franz Sef. Ru, ist das etwa nicht genug? Wer in 4 Wochen nicht bezalen kan, wird es auch nicht in 8 können.

Pachter. Defters mahr! — Aber bebenten Sie, wie ichwer uns Gott bis Jahr heimgesucht bat, und besonders mich. Mu' unfre Getreid' über wurden vom Sagel jerschmettert, unser Bieh durch eine Seuche heimgesucht, und ich noch sbendrein burch einen ungläflichen Braud um vieles von dem meinigen gebracht.

Frant Sef. Sicher war die Schuld an euch. Warum feht ihr Leute euch nicht beffer vor? Mit dem Feuer laßt fich's nicht ferien.

Pachter, Wer fann vor Unglat? Und doch murte ich nicht. Der erfic Gedanke, der mir bei ieben neuen Unfal durch die Ginne fur, war: Gott hat's getan; und so blieb ich immer ruhig; bis ist, da Sie mich so ftreng behandeln.

Terese. ( die sich vorher allerhand Be, schäftigungen gemacht hat. ) Das ist brav, Landsmannt (scheinheilig) tragt euer Schiffal geduldig und flagt nicht über die Borsicht, die als les weislich ordnet und regieret. Seid standhaft, bort nicht auf bose Menschen, und Gott wird euch schon

schon dafur lonen. Ift es nicht auf dieser Welt, so ift es boch in jener. — Ach die Welt, die Welt ift heutig'stags in einem übeln Zustande, ein zweites Sodom und Gemorha, ein in Gunden ben grabenes Ninive. —

Frans Sef. Bas foll ist das Gefdmas? -

Pachter. Ja, wenn ich das konnte, ich wurde nicht fo lange angestanden haben.

Brans Sef. Wie? ihr habt fein Gelb bei euch?

Pachter. Rein herr! wol aber will ich Sie bitten, noch einige Zeit mit mir Geduld zu haben. Mein Schwager Reich wil mir in 3 Wo. chen so viel vorschiesen, als ich brauche, und dann sol Ihnen Ihr Geld ohne Anstand mit vielem Danke bezahlt werben.

Franz Sef. (bos.) Hatt' den Teufel von euern 3 Wochen, wird' dann so wenig kriegen, wie heute.

Pachter. herr! ich bin ein ehrlicher Mann, und kenne keinen Betrug. Wenn alle Ihre Forderungen so gewiß eingehen, wie die an mich, so sei'n Sie ganz auser Sorgen, kein heller wird Ihnen ausbleiben.

Sranz Sef. Bin icon genug betrogen wor-

ben in der Welt, und hab' doch noch keinen ans bere fprechen boren.

Pachters Sohn. Vater! geht fort, euer Sohn kann keine Beleidigungen über euch anhören.

Pachter. Das war hart für mich, herr Sefeld. Mein' es, weis Gott! von Bergen, wie ich spreche, und es ist auch bas erstemal, daß ich so was anhören mus.

Franz Sef. Wer's glaubt! Ein Mann, ber Ehre im Leib hat, wird fon Mittel finden, seine Schuldigkeit ju thun.

Pachter. Thu' ich die meinige nicht, wenn ich Ihnen beilig verspreche, eh' der Monat aus ift, mein Wort zu halten?

Franz Sef. Was soll mir das? Eure Zeit ist vorbei, und damit Polla?

Pachter. Wenn ich aber nun gang außer Stand bin, Sie zu befriedigen.

Franz Sef. So nius man andere Saiten bei euch aufziehen.

Pachter. Die Rlage fortsejen ?

Franz Sef. Ihr wollt's ja nicht anders.

Pachter. Und babei bleit's?

Sranz Sef. Ein's, ober das andere. Pach.

Pachter. Herr! Sie find tein Krift, sonst tonnten Sie nicht so unbillig au Ihren Mitmenschen handeln. Die Lehre der Religion ist in Ihnen erftorben, und Ihr Herz zu Stein geworden.

Srang Gef. Rein Bort mehr! dort ift die Ture.

Pachter. (bitter.) Ha, schämen Sie sich! — Sie find ber Erste, ber so mit mir umgeht. — Seben Sie diese Haare, sie find mit Ehren grau ge worden, werden, will's Gott! mit Ehren vermodern, aber die Ihrigen — O Sie burden sich eine. große Last aus. Gott leuke Ihr Herz! —

Hier ist mein Sohn, den ich deswegen mib nahm, um ihm zu zeigen, an wen er kunftig die Pachtzinse abzutragen hat, weil ich meine übris gen par Jahre in Rube hintraumen wolte, aber nun soll es nicht geschehen. Er mag zusehen, wie er in Gottes weiter Welt sich sein Stülchen Brod verdient, keine Minute mehr soll er ein Leh'n das von Ihnen herrührt, bearbeiten. Gottes Segen kan namöglich darauf ruben.

Franz Sef. (äuserst erbittert.) Ist macht, daß ihr sortsommt; ich hab euerer dummen Reden nun satt und über satt.

Pachter. Dummen Reden? D daß Sie nie vernünstiger bächten! — aber ich hab' schwn oft gehört, das Sie ein harter Mann sind, daß Wittwen wen und Baisen unter Ihrem Druke seusen. — Mehmen Sie sich in acht; der Arm der Borsehung wird ploslich auswachen, und Sie zu doppelter Strase verdammen. — Dich möchte immer weisnen, wie ein Kind, wenn ich einen Mann, der Guetes thun könnte, so verhärtet, so in der Irre wandern sehe. Meinen besten Acker wolt' ich drum geben, wenn ich solch einen retten könnte, bei Gott, dem Allmächtigen! mit Freuden wurd' ich's thun!

Pachters Sohn. Bater! last une fortgeben.

Packter. Ja, komm, mein Sohn! hier fruchten doch weder Bitten, noch Thrånen. —— Noch ein's, Morgen wird Ihnen mein Anecht die Zinfen überbringen, will sehen, wie ich's mache. Geht's nicht, so muß ich mein leztes Pferd verkaufen, mein Nachbar möcht's gerne. — Die übrigen (schluch, zend.) sind mir beim Brand meines Hauses gestohelen worden, und auch zwei Kühe. — Gott besohlen!

Frans Sef. Geht nur einmal!

Pachter. (Febrt wieder um.) Ift mir's boch, als wenn ich nicht fort tonnte.

Franz Sef. (rauh.) Was woll't ihr benn wieder ?

Pachter. (reicht ihm die Sand.) Sie um Berzeihung bitten, wenn ich was zu viel gesprw den habe. Frans Sef. Leute von enerm Schlag tonnen mich nicht beleibigen.

Pachter. Und dann noch einmal zu Ihnen reden, Geduld mit mir zu haben. Sehen Sie, es brennt mich in der Sele, wenn ich daran denke, meinem Sohn nicht einmal zum Ansang ein Stuck Wieh übergeben zu können. — Mein Ropf ist grau, meine Nerven sind schwach; ich werde bald sterben, und dann will ich vor dem Throne Gottes sür Sie wegen dieser Wohltat beten. Thun Sie es, herr Seseld, einem alten, abgelebten Mann zu Liebe.

Brans Sef. Rann nicht fein, fag' ich euch. Gelb muß ich haben.

Pachter. Nun gut, wenn es sein muß. — Ou wirft meinem Sohn auch durchhelsen, guter Gott, wie Du es mir gethan hast. — 2 dieu! (ab.)

### Vierter Auftritt.

#### Franz Sefeld allein.

Franz Sef. Da hatt' ich viel zu thun, wenn ich jedem Narren nach seiner Pseise tanzen wolte, und vollends noch gar darauf hören, was mir so ein keiser Dorsbengel vorschwäst. — Der Kerlscheint mir viel auf Rechtschassenheit zu halten-Ha! ha! ha! Er weis gewis nicht, daß die lane

ge schon Bankerott gemacht bat unter den Mone schen. Soll' noch 3 Wochen mit ihm Gebuld has ben, und doch spricht der Esel kein Wort von Eckenntlichkeit, worauf ich doch nur wartete. Es ist, und bleibt wahr, Bauern sind Vieh. — Will doch ist einen Sang thun sum alten Hartmann, daß wir unsre Sache vollends in Ordnung bringen. (ab.)

# Fünfter Auftritt.

#### Berese. (die die lenten Worte noch borte.)

Terefe. So recht, betrogner Betrüger? forg' du hübsch sur dein Tereschen, damit ich's der sie beßer für meinen Philipp kann. Ewig Schade wär' es, wenn man dich nicht auch an der Nase herumsührte, da du so manchen ehrlichen Mann zu Grunde richtest. — Wo mag doch mein Phissipp stellen, daß er nicht bei der Hand ist, wenn sein Nebenbuhler ihm Plaz macht? (geht nach der Türe) Bst. Bst. Philipp!

# Sechster Auftritt.

Philipp. Terefe.

Terefe. J' du Himmelsjunge! wo stelft bu benn wieder?

Philipp. Mit Haut und Saar in Gedan-

Terefe. Schmeichler bu! — Geb' ber, haft ein Rufchen verdient.

Philipp. (ftell't fich narrifd.) Che! Che! Che!

Terese. So geh' denn her, mein lieber Junge! (kußt ihn.)

Philipp. (schmiegt sich an sie an.) Du hersenstereschen du I was das schmekt (für sich ausspeiend.) stinket sie nicht aus dem Hals, wie ein Fuchs, wenn er sich in den Schwanz beißt.

Terefe. Bas fagst du, Philippchen?

Philipp. Ach ich kann mich nicht genug freuen, daß ich so einen köstlichen Schas an Dir habe. Es dustet um dich herum, wie — wie — wie Rektar und Ambrosius. — Aber wir sind doch allein, Tereschen!

Terese. Im ganzen Saus allein. (nimmt las chelnd seine Sand.) Wir können jst zusammen ansaugen, was wir wollen.

Philipp. Ja? Ru weist du was, Tereschen! es ist ist so durstig Wetter; wir wollen dem Abeinwein unsers geizigen Herrn eine Visite machen.

Terese. Wozu denn, Liebchen! Ran ich dich doch immer damit versehen. Las uns lieber etwas treifreiben, was wir bei Anwesenheit unfers herrn nicht thun tonnen.

Philipp. Und was denn mein herzens Zu-

Tevese. (lacht verschämt.) Chi! Chi! Chi! als wenn du das nicht wüssest.

Philipp. Bon der Einrichtung unfers funftigen Sheftands schwagen ?

Terese. I' warum nicht gar so unnöthige Nebensachen, Handeln, Philippchen! ist das Haupt Ding. — Geh', du wilst mich nicht verstehen. — Sieh, was ich auch wieder sur dich habe. (zieht einige Goldstüffe hervor.)

Philipp. he! he! Bist du dem Alten wieder über den Mammon gekommen? Mach nur so fort, Tereschen! und mit doppelter Freude konnen wir einst das Siegel auf unsre Liebe druken.

Terese. Hi! hi! Womit du den Anfang schon so ziemlich gemacht hast. Loser Bogel! — Ach ich weis nicht, ich kan dich nicht mehr ansehen, wenn ich so ein bischen bei dir din. Wit Haut und Haar möcht' ich dich einschlingen. (Pust ihn.) weist du was, Schäzgen! komm mit auf mein Kämmerchen, ich bab' noch was, das ich dir gleichfals überlassen muß. Hörst du's, lieber Junge?

Philipp. Bon Bergen gerne Tereschen! — Geh ist uur, und leg' es einstweilen gurechte, ich komme gleich nach

Terefe. Las' mich aber ja nicht lange warten, mein Mannchen! hörst du? (kußt ihn.) du herzensjunge!

#### Siebenter Auftritt.

#### Philipp allein.

Philipp Sa! ba! ba! es foll fpat werben, bis ich fomme. Ich merfe wol. mo dir's fehlt. Ja, mar'ft bu 25 Sabr junger, bann mar' es noch fo eine Sade, unter 4 Augen ibie Beit mit dir ju bertanteln, aber fo bab' ich teine Luft. — (befieht das Geld.) Wie es doch narrisch in der Welt bergebt! Dein Berr betrugt alle Leute; feine alte Runfantel, die Betichweffer betrugt ibn, und ich fie. Da! ba! ba! Aber ich mufte ja, mabrhaftig! anch thoricht fein, mein Pfund an fo eine eingerofiete Matrone ju verwuchern, wenn mir meine Mube nicht belobnt murbe. Laffen fich doch Richter und Movokaten ichmieren, wenn fie fur jemand arbei. ten. Warum foll benn ich's nicht jugeben, ba ich es bech gewis fauer gening verdienen muß. - Aber Bit muß ich mich aus dem Staube machen, bis

der herr guruffsmmt, sonft hab' ich fie ben Ungenblik wieber auf bem Hals. (ab.)

# Ferdinand Gefelds Wohnung.

# Siebenter Auftritt.

Frau Gefeld ( arbeitend. ) Lotchen.

Cotchen. So sagen Sie mir boch, Mama; was thut benn ber Papa so lange beim herrn Onkel?

Brau Sefeld. Er fpricht mit ihm.

Lotchen. Er spricht mit ibm. Er spricht mit ibm. Das kann ich mir an ben Fingern abgablen. Hatt' ich ihnen so geantwortet, ich weis gewis, Sie saben mich einen gangen Sag nicht an.

Frau Sefeld. Die Antwort gebührt bir, weil Die Frage dir nicht jukam.

Lotchen. Man muß boch etwas reben, Mas mal Wenn ich nicht muffe, wie viel Ronigreiche in Europa lagen, so hatt' ich Sie bas gefragt.

# Achter Auftritt.

Ferdinand Sefeld. Borige.

Spau Sef. Du bist lange ausgeblieben, lies ber Mann! Lotchen. Recht lange, Papa!

Serd. Sef. Ich sties unterwegs auf unfern Greund Liebthal, und verweilte mich etwas bei ibm.

Frau Sef. Du scheinst niedergeschlagen , Fer. Dinand!

Serd. Sef. Ich hab' es, leider! mohl Urfade. — Geb', Lotchen! der Klaviermeister ist unten.

Lotchen. Gut Papa! (geht ab.)

Serd. Sef. Ganz unerwartet suchte mein Bru. ber Zwist, verbot mir sein Haus, und kundigte mir bas ihm schuldige Rapital auf.

Frit Gef. Unmöglich! — Errietheft du feine Absicht nicht?

Serd. Sef. Das ift mir eben ein Rathsel. Bermuthlich wohl aus einer schlimmen. Erst machte er mir Vorwurse, weil mein Schiff so lange ausbleibt, und dann will er haben, ich soll unserm Friz ausdruklich verbieten, die Luise Armann fers mer zu besuchen.

Frau Sef. ( erschroken: ) Gott! bas thut er nicht.

Serd. Sef. Er schimpste auf den Karakter des Mädchens, und da ich ihm widersprach ward er sornig, und lies mich allein.

Frau Sefeld. Dein Bruder, lieber Mann! hat mir icon vielen Rummer verursacht. So oft ich ihn sehe, gittert meine gange Seele. Esist mir, als dachte er nicht gut gegen und.

Sevd. Sef. Der thut es gegen niemand. — Sott behüte jeden Menschen vor Laster, vor Getz bei Reichthum zwiesach!

Srau Sef. Was wilft bu aber nun thun ?

Serd, Sef. Um allen Verwürsen auszuweichen, mit unserm Friz reden; will ihm seine Neigung auszureden suchen, das ich warlich ungerne thue, denn das Mädchen denkt edel.— Liebt er sie mahre hastig aus guten redlichen Absüchten, so wird meine Mühe vergeblich sein, und ich sehe schon zum vorans, daß sie es ist. Doch dann habe ich meine Schuldigkeit getban. Die Borsehung mag das übrige leiten, Tirann an meinen Kindern kann ich nicht werden.

Frau Sef. Wohl, thue so. Rur schone bich, und ihn.

### Meunter Auftritt.

Friz Sefeld. Borige,

Fris Sof. Guten Morgen , liebe Meltern !

Serd. Sef. Guten Morgen, mein Gobn! --- wo warft du, daß ich bich beute noch nicht fabe ?-

Bris. Gef. Ich machte mich etwas frabe auf, um ben ichnen Frublingsmorgen ju geniefen.

Serd. Sef. Mimm dir einen Stuhl Frig; und feze bich ju mir.

Friz. Sef. Danke Ihnen für ihre Gute, mein Bater! (thut es.)

Serd. Sef. hore, mein Gohn! schon einige Beit bedbachtete ich deine Beschäftigungen, beine Schritte und Tritte mit besonderer Ausmerksamkeit. Du bist so gang nicht mehr der Mensch, der du vorher warst. Von jever Gesellschaft entsernt, irrst du, wie ein verscheuchter Bogel, mit dir selbst beschäftigt, umber. Jede, dir sonst eigne Munterskeit hat dich verlassen. Fehlt dir etwas, Friz?

Friz Sef. Ich muffe nicht, mein Vater! Ich besige sa Ihre Liebe; bas einzige, wornach ich mich von jeher sehnte.

Serd. Sef. Und doch scheint dir etwas zu mangeln, was dir deine Tage trubt. Rede mir wahr, mein Sohn! Ich bin dein Bater, lieb' dich mit all der Fälle des väterlichen Berzens, nehme den grösten, den wärmsten Antheil an deinem Schikfal, und mache also auch den grösten Anspruch auf beine Aufrichtigkeit. Entdeke mir dein Geheimnis, das Wesen, das dich so ganz amgeschaffen hat. Rur sei' aufrichtig.

Bris. Sef. Sie machen mich gang beffargt, mein Bater!

Serd. Sef. Das kränkt mich. Wenn dein Gewissen rein ist, so must du mit heit'rer Mine por Jedermanus Augen treten können, must dich seben Augenblik aufgelegt fühlen, die Geheimnisse deines Herzens zu entschleiern. — Ich kan nicht sehen, wenn Kinder die Gegenwart lieben, der Aeltern siehen, und dis ist ist dein Fall — du antwortest nicht? — du weinst? —

Fris Sef. Hofnung und Angst, Bater! tamp, fen in meiner Sele: Ja, ein Seheimuls wohnt darinn, das schon so oft für Sie auf meiner Zunge lag, und immer wieder, ich weis nicht, durch welchen Trieb in sein Behälmiß zurüfgetrieben wurde,

Serd. Sef. Tadelfrei kaunst du, scheint es, nicht sein, sonst wurdest du kein Mistrauen in den geseit haben, der nicht gewohnt ist, seinen Kindern ein gerechtes Anliegen zu versagen. Ich bin dein Bater, Frize! aber ich verdiente den Ramen nicht, wenn upnatürliche Härte mir das Zutrauen meiner Kinder raubte. ( nimmt seine Sand.) Sieh mir starr in's Aug, mein Sohn! Nicht wahr, du liebst? — heuchte mir nicht, mein Sohn!

Fris Sef. ( wirft fich zu feinen Suffen.) Sie haben in meiner Sele gelejen, mein Bater! fellen mich nun an den Rand der Glucifeeligkeit und des Berderbens. Ihr Ausspruch wirdes entscheiden.

Ein froliches 3a, und ich bin glatlicher, als alle Monarchen ber Erbe.

Serd. Sef. Steh' auf Frig! - Wer ift bas Madchen?

Sriz. Sef. Die Tugend felbst, mein Bater ? Ein Maden, gezengt von Bernunft und Redlichteit. Solten Sie sie sehen, Sie wurden gewiß keinen Angenblik ansichen, und Ihren Segen zu schenken. Hang zur Arbeit, mit Religion, ber Mutter ber Tugend, verschwistert, ist ihre seltene Gabe.

Serd. Sef. Das Feuer beiner Leibenschaft fpricht ist aus bir. — Wie ist ihr Name?

Sriz. Sef. Wer folte nach diefer Schilberung Luife Armann verkennen.

Serd. Gef. Ift fie vermogend?

Sviz Sef. Bermögend? Welche Rede! Spricht ist Ferdinand Sefeld aus Ihnen? ber Mann, defen Frage nach Reichthum immer die leste war, weil meistens die besten Eigenschaften von ihm unterdruft werden? D bald solt' ich glauben, der Geldgeis meines Oheims habe das sonst gute Herz meines Vaters mit schändlicher Absicht gebrandtmarkt.

Serd. Sef. (ernft.) Antwort auf meine Frage!

Sris Sef. Wohl dann, so stoffen Sie uns ben Dolch in's herr; fie ist arm.

Serd. Sef. Schlimm, febr folimm! — Befist tas Madchen all' die Tugenden, die du von ihr rubmft, so ift es gang gut. Aber du weist duch, daß sich in unsern Zeiten von nichts nicht leben läßt.

Svis Sef. D wir werden keinen Mangel leiben, mein Bater! Ununterbrochener Fleis soll uns aus dem Staube erheben, und uns Nahrung, jum Ueberfluß reichen. Ach und ein frolicher Blik meiner Luise ist Sattigung für mich auf gange Tage.

Serd. Sef. Die Schwärmerei, mit der du fprichst, kenne ich auch. Sie dauert, glaube mir's mein Sohn! nur kurze Zeit, und späte, zeitlose Reue ist gewöhnlich ihre Nachfolgerinn. Ich bitte dich also, gib der Vernunst Gehör, und vergiß Das Mädchen.

Sriz Sef. Ich sie vergessen? (feurig.) Ha! eher möge mich an jenem Tage der Ruf des Almächetigen zur Auferstehung in jenes gluflichere Leben vergessen! — Vater! geben Sie mir das Mådchen.

Ferd. Sef. Friz! fieh, flehend bitte ich dich, laß ab von dem Madchen. Du machst beinen Bater deine Mutter sonst ungluklich.

Sris Sef. Um Gotteswillen, Bater! fprechen Sie nicht fo.

Serd. Sef. Die Aufführung der Armann soll gar nicht rühmlich, ihr Karakter völlig zweideutig sein. - 3

Sriz Sef. (wütend.) D nennen Sie mir biefen teuflischen Lugner, der der Tugend so böllische Fallstrike legt, nennen Sie mir ihn, daß sein schwareses Herz diesen verruchten Gedanken buffe. — Ha; lieber eine Welt auf mir, als dieses Maddens Stre angetaftet!

Serd. Gef. Sohn! bu haft bich weit verlohren.

Briz Sef. Lassen Sie mir meine Luise, Nacter! — Dich Ungkülseliger! — Bater! nehemen Sie den seligen Gedanken mit in sene Ewigkeit hinüber, zwo Selen unaussprechlich glüklich gemacht zu haben. O meine Mutter! vereinigen Sie Ihr Fleben mit dem meinigen. Sie sind eine gute Mutter. Seben Sie, wie Ihr Sohn von banger Verzweislung umbergetrieben wird. — Sie weinen? — Vater! meine Mutter weint. — Hier lieg ich nochmals zu Ihren Füßen. Können unste Ihränen Ihre Sele nicht rühren? ( Frau Sefeld geht fort.) Bleiben Sie da, liebe Mutter! verlassen Sie mich nicht!

Frau Sef. Ich mus, mein Sohn! aber mein Bestes bleibt bei dir. — Gott! mir hat es gesahndet (ab.)

Serd. Sef. (für fich.) Stille mein her;! — Frize ich wil dir Bedenkzeit geben. — Schone beis nen Bater, Frize!

Bris Sef. Rein , ich brauche feine Bebent. zeit. Dein Entichlus ift mit bem Griffel ber Ml. macht in dis berg gefdrieben, und nur ber falte Tob fan ibn wieber ausloiden - 3ft benn fein Erbarmen mehr bet Ihnen ? - Sott im Simmel. wo haft du die Sele meines Baters bingebracht? Gie bat Ihre Bobnung verlaffen, und unbiegfame Sar. te fic an ibre Stelle gelagert. Gieb fie ihm wieder feine, fonft fo mitleibsvolle, Gele, daß er nicht Morber werde an feinem Sobn, ach, an feiner Tochter. -Bater! lebendige Bande, fnupfen mich an meine Luife. - Bestehen Gie nun noch auf Ihrem Wil. len, fo entfag' ich in Thre Rechte meinem Made den, aber Sie mußen Ihre Linke mit einem Mordflabl mafnen, und bas Dollen meiner Abern bemmen.

Serd Sef. Weg Verstellung, die bu meine Thranen zurukzwangst. — Gott! bu hast meinen Rampf gesehen, weist, daß ich gethan habe, was ich konnte. — An meine Brust, mein Sohn! du hast deinen Vater wieder. Der Geiz eines andernsprach durch mich, und erstifte die Empsindungen meiner Sele. — Bring diesen Ruß beinem Madochen, und mit ihm meinen besten Segen. (schnellab.)

Friz. Sef. Gott! was ist bas? — Bas

3me i

# Zweiter Aufzug.

Wohnung der Frau Armann.

# Erster Auftritt.

Frau Armann. Luise.

(sie sigen einander gegen über, jede mit Arbeit beschäftigt. — Pause die dann und wann durch einen Seuse zer der Luise unterbrochen wird.)

Frau Armann. Ich bitte bich liebe Tochter! hänge deinem Schmerz nicht zu sehr nach.
Ich kenne ben jungen Seseld. Er ist ein rechtschafner Mann, dessen Sele viel zu rein ist, als daß er
ein unersahrnes Mädchen täuschen solte.

Quise. Ach Gott, liebe Mutter. Davon bin ich wohl überzeugt; aber sein Oheim — ver soll ein harter, unerbittlicher Mann sein. Wenn er mir ihn raubte, den Mann mir entzoge, um dessentillen mir bas Leben lieb ist, und ohne den der Erde gröste Giuffeligkeit mir ein schauervolles Grab ware, ach ich wurde zum armsten Geschöpf unter Gottes Sonne.

Machft du deiner Mutter, Luife I — du warst noch die einzige Stüze; die mich bisher aufrecht hielt, und nun fängst auch du an zu wanken. — Luife ! du wirst mir noch zum irdischen Paradis, voer zur unabsehbaren Qual. — Beruhige dich.

Luife. (Schmelzend) Er ist so ein schöner Jüngling an Gestalt und Seele gleich erhaben. — Wenn ich ihn nur sehe, in seinen Armen mich fühle, dann bin ich so gluklich, o so gluklich daß ich mir jenseit des Grabes keine grösere Wonne benken kann. — Alch der Onkel. —

Frau Armann. Wird boch nicht ganz aus die Rlaffe der Menscheit fich erniedrigt haben. Glaube mir, Sochter! solte er fich auch anfänglich sträuben, so wird boch bas Fleben seines Reffen ihn zum Mitleid bewegen.

Luise. Gott mög' es so lenken! Aber er soll auferst unempfindlich sein. Erst neulich lies er einer aumen Witwe mit 6 unerzognen Kindern al ihr Geräte aus dem Haus tragen, weil sie ihm eine kleine Schuld nicht abtragen konnte, die sie für ihren verstorbenen Mann zu bezahlen ihm schriftlich versprach. Wer dis thun kann, Mutter! hat kein Menschengesühl mehr.

Frau Armann. Sehr mahr, liebe Tochfer! Ich wurde auch felbst wenig Beruhigung mehr fulen, wenn tein Liebhaber nicht Sefeld ware. Luise. Seine Schwüre, liebe Mutter! betene erten bei Gott dem Almächtigen, daß er lieber sein Leben ausopseru, als mich verlassen wolle, und batt ich armes, schwaches Mädchen deun ihm nicht trauen sollen? Die Redlichkeit seiner Gesinnungen blift aus seinen Augen, wenn er sie zu mir gusschlägt, und doch — v, daß ich ihn nie gesehen hätte, daß ich den Tag zurüfrusen könnte, an dem ich zum erstens mal ihn sprach, zum erstenmal das versührische Gift der Liebe in meiner Brust toben fühlte.

Srau Arman, Du weift, ich habe dir damals viele vorstellungen gemacht, dich oft gebeten, dich nicht zu tief zu verirren, damit dir der Rufweg, wenn es nothig ware, nicht unmöglich wurde, aber

Luise. Dich weis es noch wohl, liebe Mutter! nahm mir auch oft vor, mein herz der Vernunst zu unteisochen, wann ich allein war; sah' ich ihn aber wieder, wenn er so vor mir stund, seine Sese in seinem Ange sitterte, weg war dann Ueberlegung und alles. Nun hängt mein herz so sest an ihm, daß es sich verbluten muste, wurd' er mir entrissen. Und ich sprchte — v meine Mntter! verzeihen Sie mir diese Tranen. Ach Sie wissen noch nicht alles.

Svau Armann. Luife! wir find arm, haben sonst nichts von Gott als Gefundheit, den großen Schaft in der Armuth; schone deine Mutter, schon ne dich, daß nicht frühzeitiger Gram uns beibe in die größe Dürstigkeit stürze. Luise.

Duise. Vergeben Sie mir, beste Mutter! Ich will alle ineine Kraste ausbicten, mich zu beruhte gen, will gelassen mein! Schicksel erwarten. — Sott im Himmel! du wirst ja Erbarmen haben mis mir armen Madchen, und mich nicht ohne Schuld zum Gespotte der Welt machen. Du weist es, welche Ueberredung, welche Nühe es ihn kostete, bis ich seinen Bitten Gehör gab, habsich nesundigt, Allwissender! so ftrase mich, nur schone meiner Mutter.

Worte, deren Bedeutung ich nicht verstehe.

Luise. (zu ihren Sußen.) Könnten diese Tranen meine Schuld abwaschen, Mutter! könnte Der Tod sie bussen, mit Freuden wurd ich mich in seinen kalten Schos wersen. — Machen Sie sich gefasst, Mutter! etwas zu hören, was Ihre Gute in Verachtung, Ihre Liebe in toblichen haß verwandeln wird, aber ich kann nicht mehr länger, muß meiner geängsteten Sele Lust machen. — Omeine Mutter!

Folter, Luife! Rede, schutte beinen geheimsten Gebanken in meinen Busen; (3avelich.) ich bin ja beine liebende Mutter!

Luise. D Ihre Tochter hat sie verscheret, dies fe Liebe, raubt Ihnen vielleicht mit diesem Gestände nis Rube, Gludseligkeit und alles. Ach konnten Sie mir vergeben, Mitleid fühlen gegen ben Wurm, D2 Der fich ist in Ihren Fusten windet! Aber mein Berbrechen zu ift groß — Mutter! — Mutter! — Sefelds Blut rollt unter meinem herzen. (bedel's Hr Gesicht.)

Frau Armann. Sott! welch ein Domment

Sinsternis! bak ich biesen Tag nicht überlebe. — Mutter! burchftossen Sie die Bruft ihrer nichts wärdigen Sochter. Mit dem lezten Athem will ich noch dantbar ihre mitleidigen Sande kussen.

Frau Armann. (ftost sie von sich.) 300 mit, Elende, die du die längst vermoderten Gesteine deines Waters in seiner Grust noch brandsmarkst. Mein Fluch lohne dein schändliches Bergeben. Einer rächenden Furie gleich stehe deine weige Schande vor dir, und sedem Geschöpf set du ein immerwährendes Gespotte!

Quife. Co recht, Mutter ! mehr ! noch mehr !

Frau Armann Ach Gott! wohin last Du mich verirren I — Bergib mir Luise! (weint.) des Schmerz hat mich betäubt. Meine Worte find nicht bis zu den Ohren Gottes gedrungen. — Steh' auf, ameine Tochter! meine getäuschte, versührte Toche ter! — ha! zehnsachen Fluch über den, der dich in diesen Abgrund stürzte.

33/1

Highway Google

Luife. Fluden Sie ihm nicht, Mutter ! wie, berholen Sie lieber ihren erften Gedanken. Wein fi bie Schulb, mein sei auch bie Strafe.

Sran Armann. D rede nicht fo. — Steh' auf, Luife! weine an meinen Bufen, armes Rind! bat fich unfre Jahren jusammenmischen. Der bich bat fallen laffen, wird bich auch wieder aufrichten.

Luise. Rann ich fie Ihnen je lohnen, diese füs unverdiente Liebe? — Ach; theure Mutter! wie if es ... einen vertrauten seines Rummers zu haben, wie suf, seinen Schmerz in den mutterlichen Bufen zu weinen !

Frau Armann. Seze bich nieber, liebe Toche ter! bu bist ganz entkraftet. Dein Sesicht brennt, und beine Anie zittern. (führt sie an einen Stuhl, und gebt dann zu dem ihrigen.) Sott! wieder eine Stuse nacher an meiner Bahre!

### Zweiter Auftritt.

#### Friz Sefeld. Borige.

Friz Sef. eilt auf Luisen 311.) Frilich, Puise! wir find gluklich. — Was ist dir ? Du bist traurig, hast geweint? — Sprich, Madchen ? was ist dir?

Luise. (geswungen lächelnd.) Richts, Liei ber! Ich habe dich ja, und Millippen find mein-

Da Srie

Fris Sef. heuchle mir nicht, Mabchen! beine Gesicht verrath bich. Tranenspuren trauern auf beiner Wange. Ift das meine Luise, die sonst so frolich mir entgegen hapste, so munter den glut-lichen Morgenkuß mir aufdrukte? entdeke mik beinen Rummer, Madchen! oder du liebst deinen Jungling nicht mehr ?

Luise. Ach Gott, lieber Frize! Zweisel auf Zweisel bestürmen beine arme Luise. O daß ein weites Meer zwischen uns läge, und mein Auge dich nie erblikt hatte! — Ift dir dann der Fluch meiner Mutter nicht anf der Treppe begegnet, daß du so vergnügt in diese Kammer stürztest?

Sris Sef. Der Fluch deiner Mutter ? Emis ger Gott! was feolt dir, Luise? Was ist ihr wiedersahren, Frau Armann? — O martern Sie mich nicht mit Ihrem Stillschweigen. Die Tranen Ihrer Tochter brennen auf meine Sele, wie kedendes Pech.

Srau Armann. (schmerzlich.) Spotten Sie nur einer gefränkten Mutter, die Sie in das Auserke Elend gestürzt haben; triumphiren Sie über Ihren Sieg, rusen Sie's laut aus, daß Sie die Unschuld versührt, mir geraubt haben, was bisher mein einziger Stolz war. Ich kann Sie nicht verstolgen bei den Richtern dieser Erde, aber beten will

will ich in der Stille zu dem obersten Richter, daß er die unterbrutte Armut rache. (weint.) Salten Sie mir lieber ein Glied vom Leibe gerissen, der Schmerz ware bald überstanden gewesen, aber dieser ist unbeilbar, und stürzt mich in ein nabes, surchterliches Grab.

Sris Sef. Hier mus ein Bosewicht mich verschwärzt haben, oder ein Teufel Romodie mit mir spielen wollen, mein Gluf zu untergraben.

Luise. Mutter! noch seine einzige Wohlthat Ihrer Tochter: lindern Sie Ihren Schmerz. — D Frize! Frize! du hast unabsehbares Elend zivischen uns geworsen. Meine Mutter weis unser Werbrechen. Es war ein Stachel des Lodes in Ihre Sele.

Fris Sef. Laß mich ihn herausreisen, diefen Stachel, und froliche Rube an seine Stelle pflausen. — hören Sie mich, Frau Armann I ich kom. me, mich auf immer zu verbinden, mit Ihrer Toche ter, mich öffentlich als ihren Gatten zu erklaren.

Frau Armann. (von Schmers hingeristhn.) Geben Sie mir meine Luise wieder, und ich bin glutlich.

Luife. (entschlossen.) herr Seseld! ein une Mickliches Mabchen bittet Sie um eine Gefälligkeit.

Sris Sof. Gott! auch du, Luife! — Saknun seh' ich, wie ein feindseliger Damon mich martert. Win ich die auf einmal so fremd geworden, Luife? nennst du mich nicht mehr mit dem traulichen Namen Du, nicht mehr deinen Frig?

Luise. Berlassen sie mich, herr Sefeld! Meiden Sie dis haus, das von nun an die Stätte der Traurigkeit sein wird. Meiner Mutter Fluch klebt an Huen, und der würte und versolgen ohne Unterlaß, und alle unste Unternehmungen zernichten. — Geben Sie von mir, und wenn Sie bald in den Armen einer glüklichern Sattin alle Seligekeiten der Liebe schmeken, so weinen Sie dann und wann meinem Andenken eine Träne der Wehmut, vergessen Sie das arme Mädehen nicht, das aus Liebe zu Ihnen elend wurde. Leben Sie wohl! dieset Rus sag? Ihnen noch, was ich izt nur noch empfinden, nicht mehr aussprechen kann.

Fris Sef. Luife! — Ewige Gottheit! —

Luise. Ach, ich werde noch manche Träne um Sie weinen, wenn ich Ihnen lange schon versessen soin. Rein Andenken von mir wird Ihre Breuden stören, aber ich habe ein lebendiges Denkmal von Ihnen, das Ihr Bild mir ewig, ewig vor die Augen stellen wird. — Leben Sie wohl, immer und ewig wohl! (eilt ab, kehrt aber wieder um. Sefeld steh't, wie eingewurzelt, da.) Gott! ich kann nicht von dir, Frize! mut noch einmal an deiner Brust hängen, mich noch einmal recht satt daran weinen, es ist sa das leztemal. — O könnt' ich doch meine Sele aushauchen an deinem Busen, daß ich besteit wurde von meinem Jammer.

Friz. Sef. Himmel und Erbe hat sich verschworen, mich zu zerschmettern. — Erst einen harten Kamps überstanden, und nun da ich den vät, terlichen Segen errungen habe, da' ich mich im Schose des Gläts mähnte, wird mir dieser Segen wieder aus der Sele geflucht. — Aber ich merke enre Absicht wohl. Ein Nebenbuler hat mich die aus dem Herzen gedrängt, und nun sucht ihr meis wer durch Verstellung los zu werden. Dibr solt ihrer nicht bedürsen. Freiwillig will ich ihm Plaz machen, will hin und her irren, die Verzweislung mich tot det. — Hier, noch einen Ruf, Luisel er ist die

geschenkt von meinem Bater. Sein Segen baugt an ihm. — Leb' wohl!

Luise. (halt ihn.) Rein Frize! in diesem schreflichen Wahn kann ich dich nicht sortlassen. Krize! welcher Berbacht gegen bein Madchen, das, bei der Alimacht Gottes sei es bethenert! nur nach deinem Besig geiste? Hören Sie, Mutter! in welchen Argwohn Sie mich stürzen? — Nun bin ich alles meiner Stre schuldig. — Dein bin ich', Frie zel dein, auf ewig. Pandle nun mit 'mir nach deinem Gefallen.

Sris Sef. Dank dir, Luisel für mein Leben. Du schenkst es mir wieder, und keine Gewalt sollmich mehr von Dir trennen. — Meines Vaters Sinwilligung hab ich, und deine Mutter wird uns die Ihrige nicht versagen.

Frau Armann. Kinder L vergebt mir. Ich bin meiner Sinne nicht mächtig. — Wie sus, wie sauer ist es, Mutter zu sein. — (kust sie.) Seid gluklich! (ab.)

# Dritter Auftritt.

Lotchen. Borige.

Cotchen. (eilend.) Bruder ! geschwind tomm nach Haus. Der Papa Aft ungluklich.

Jr15.

(Erschroken)

400

Sriz. Sef. IMein Bater ?

Quise. Gott! mas ist ihm be-

Lotchen. Man hat ihm einen Brief ges bracht, worin es geschrieben sein soll, daß sein Schiff verlohren ist. Lauf Frige t und helf ihm.

Bris. Sef. Ewige Gottheit! ( eilt ab. )

Lotchen. Nimm mich mit dir, Frize: (ihm nach.)

Quise. O du, dort oben! was hast du mit uns vor? Unglut sturmt heute auf Unglut. — — Armer geschlagner Mann!

Franz Sefelds Wohnung.

# Vierter Auftritt.

#### Franz Sefeld. Terefe.

Srang Sef. (frolich.) Alfo hat er boch bie Nachricht wirklich schon erhalten Therese?

Terefe. Wie ich Ihnen sage. Ich war seinem haus gegen über bei der Krämersfran, wo ich jedes beinahe Wort hören konnte, das gesprochen wurde.

Branz Sef. Und was, Tereichen! und mas? Geschmind erzähl mir's. Waren sie recht bestürzt?

Terefe. Won ihm hab' ich nicht viel gesehen wer gehort, auser, daß er einigemal mit weinen. Den Augen gen himmel blifte.

Frans Sef. Wart nur, es wird fcon befer tommen. ha! ha! ha !

Terefe. Sie aber konnte fich gar nicht faffen , ging herum und die schlug Sande über dem Kopf zusammen , daß fie mich balb gedauret hatte.

Sranz Sef. Scham' dich, Terefet — Wiber, vor allen Dingen, wo ist Whilipp? Ich mus ihn zu Partmann schifen, daß er gleich hingeht, und alles ausschreibt, was noch von Robilien da ist, damit sie mir nichts entwenden. Alles mus nach ter Schnur gehen, Tereschen, daß wir und sere 600 Gulben bald kriegen. — Wart' ich will geschwind ein Billetchen schreiben; dem Philipp svan' ich nicht recht, er möchte mir die Sache am unrechten Ort aubringen, wenn ich's hm mundlich sage.

Terefe. Da haben Sie ganz Recht here Sefeld! trauen Sie ihm ja nicht zuviel. Er ik eine Blindschleiche, ber's schwer ift, hinter ihre Minen zu kommen, hat's faustoil hinter den Ohren. Ich hab, auch schwn manchen Ansalt von ihm auszusiehen gehabt.

**frans** 

Dia Leed by Google

#### Frans Sef. Du? Bie fo?

wenn Sie nicht zu Sause sind, wie er alle mein ne Schrifte und Triffe verfolgt, mit Karessen macht, mir vorplandert, wie schön ich bin, und fich zierend ) das bizelt nun freilich ein bischen.

grang Gef. Du infamer Schurke! — Und

Gerese. (verschämt) Inn, was wollen Sie, wenn Sie mich morgens, nach bem ich Ibe nen den Thee vor's Bett gebracht habe, an sich ziehen, am Kinn grabbeln, und ein liebes Teres den über das andere mich nennen.

Franz Sef. ("auffährend,") So macht er dir's and? — Und du läßt dir hibsch grabbeln ?

Terefe. Schon Ihre Frage, herr Sefeld! beleidiget mich. Wenn ich das thun wolte, wurd ich es Ihnen wohl entdefen? Aber da sieht man, wie Sie meine Liebe zu Ihnen lohnen. Dich solch einer abscheulichen Untren sahig zu halten. (heur delt Thranen.) D gewis und wahrhaftig! Sie machen sich schlechte Begriffe von meiner Engend.

Srang Sef. Ru, nu, Tereschen! &'ift ja auch fo ubel nicht verstanden. Romm', gieb mir ein Schmagen.

9.

Terese. Seb'n Sie weg. — Wenn man glaubt, man will noch so treu und ausrichtig sein, so ift das die Belohnung. — Kaum sind Sie aus dem Hause, so schlies' ich die Thure binter Ibnen zu, daß keine Sele zu mir kann, auser weun ich nothwendige Geschäfte habe, daß ich bald da, bald dort sein mus, wo mir dann auch zus weilen so was begegnet. Aber ich kann wohl draufschwören, daß ich mich immer gehalten habe, wie die Susanna in der Wibel, so rein und so zuchtig.

Svans Sef. (schmeichelnd) Ru, nu, glaub' bir's ja Tereschen! sei nur wieder gnt!— Wart, Tereschen! solst hernach auch ein kleines Andenken wegen beiner Lebe zu mir erhalten.— Hab' dir erst fürzlich von den neuen Louisdor gestriegt die ist in Frankreich rulliren, solst z. davon haben. Aber den Philipp will ich kriegen. Noch beute soll er mir aus dem Haus.

Terefe. Ja, wenn Sie das thun<sup>\*</sup>, so gehe ich auch fort. — Nein ich kann es nicht über mein Herz bringen, einen Menschen ums Brod gestracht zu haben. Und wer weis auch, ob er just was übel's gedacht hat.

Franz Sef. Der Spizhube, der — Aber bas Billet nicht zu vergessen, die Sache hat Eil. — (sezt-sich und schreiht) — Da, Tereschen, gib duss dem Schurken, ich wil ihn heute nicht wor Augen haben.

Dig and by Google

Terefe. (für sich.) Das ist mir eben recht; bab ihm ohnehin den Text zu lesen, daß er mich porbin so angesührt hat. — Laken Sie mich nne sorgen, ich wil's ihm schon mit einer Mine überretschen, daß er sich seine Frechheit vergeben lassen soll — Oder, wie meinen Sie, wenn ich's selbst bintruge zu'm herrn Hartmann.

Bewalt anthun: Schiffe du nur den Philipp.

Terefe. Ja da sollen mich zeh'n-Pferde nicht hinbringen können, wenn er so ein Temperament hat. — behüte mich Gott dasür. (ab.)

# Fünfter Auftritt,

#### Franz Gefeld allein.

für mich geben wird, wenn ich meinen Bruder so gedemutigt, soweit unter mir sehe: — Auf nichts konnt' er mehr pochen, wie auf Redlichkeite It mag er sehen, was sie ihm geholfen hat. Ging es doch allen den Einfaltspinseln so, die immer um das dritte Wort Menschenliebe, Nechtschaffenheit anpreisen, und zu Hause am Hungertuch nagen! — Handelt, wie es bei Hose zugeht, such' etner den andern zu stürzen, immer seinen Glanz end bessern Untergang zu bauen, und ihr werdes ench besser dabei besinden. Was mich betrift, so will ich die 600 Gulden von Hartmann nicht ums sonst verdieuen, will arbeiten, als ein redlicher Wann, bis er völlig auser Stand geseit ist, sich wieder zu erholen. Mein Mithelser wird das seis vige thun. (ab in's Rabinet.)

### Berdinands Gefelds Wohnung.

# Sechster Auftritt.

### Ferdinand und Frau Gefeld.

Jerd Sef. Tausend und aber tausend Mensschen, liebes Weib! haben nicht einmahl die Glutsfeligkeit auf der Welt genossen, die wir schon empfanden, und leben doch vergnügt. Warum solten wir es nicht auch können? der uns diese Last aufoliegte, wird sie auch tragen helsen. — Bei Gott! ich würde nicht halb so viel Schmer; bei der Weischnerung unsers Schikfals fühlen, wenn ich nur dich ruhig sehen könnte.

Frau Sef. (schmerzlich.) Des ist hart, so auf einmal ganzlich in Armuth versenkt zu werden! — Wer wird sich unser annehmen, wer einer gestürzten Familie ein Obbach anbieten? Freunde in ber Noih sind seltner, als Gold beim Durstigen. — Ba.

Waren wir von feber arm gewesen, so wurde Gewohnheit; uns wenig Bedürstiffe notwendig mai chen; aber aus dem Schose des Wolfsindes sich pung qus einmal am Mande der Durfeigkeit zu seben, o Ferdinand! das ift hart, hart!

Mustere Sef. Noch find wir nicht sant und elustich, liebes Weib. noch haben wir gesunde Glieder, können arbeiten, bis wir nach und nach uns wieder erholen, und Gott wird seinen See gen uns schenken.

Arau Sef. (schwerzhaft) Mein armes, unerzogenes Kind! Was für Schifsale siehen dir poch bevor? Ost wirst du ist aus den Händen beinet Mutter unr ein Stülchen trolnes Brud ersleben, und ich werde Dir es nicht geben tonnen-

# Siebenter Auftritt.

Seffeld. Abrige, und bald darauf

Lebre schnell wieder um; eile, so weit dich beine. Suffe tragen, bag Du den Jammer deiner Aeltern nicht fiehst.

mahry mas mir Lottchen fo ichnell hinterbrachte ?: Stud Sie wirllich so schwer heimgesucht von Gott ? aber — feilein Mann! 36 3 3 0 , 2000

Lotchen: (eilig.) Da bin ich wieder, Mama! Wein Bruder eilte so ffart; daß ich spine alcht einholen könnte. (twairig.) Sie weinen in noch immer, Mäma! so traurig hab ich Sie noch nie gesehen.

Frau Sef. Auch noch nie so im Elend. O liebes Rind! On bist glucklich im Unglude fühlft nicht, was beine Aeltern ist druft. (Fuft fie. I Gott helf dir!

Fris Sef. (gibt seinem Vater den Brief zuruf. Standhaft) Wenn Spitz uchtigt, den liebt er.

gerd Sef. Wol gesprocen, mein Sohn? umarme mich dafür. Im Glüt nicht ftolz, im Unglüt nicht verzagt sein, ist der Wahlspruch jedes Rechtschaften. — Mein Vermögen ist hin, hin all meine Habe. Viel Verlust für einen Augenblit!! Eine Träne wird mir auch seder verseihen, ich weiner sich meinen vorigen Stand. Ist betrete ich eine ganz neue Laufban; an Tätigteit soll es nicht sehlen, wenn nur Segen vom himmel auf meinen Haub

langen enblome — Du danerst mich, gutes Weibs bast viel Ursache, mir gram zu sein, denneich hand delte ich gested etwas unüberlegt, und blos so lang Du leideste wird mir dieser Verluft an die Sele geben.

Brau Sef. D dann foll es nicht lange Dauern. Grit wird mir auch Kraft geben , mich in mein Schilsal ju finden.

Serd Sef. Wenn du das tonntest, liebes Weib! — D ich besie noch ein groses Geschen te vom Himmel, eine rechtschafne Gattin. Wer die hat, ist noch lange nicht ungluflich. — Wer warum so niedergeschlagen mein Sohn?

Tris Sef. Ich benke so eben meinem schik sal nach, Bater! Der heutige Tag scheint besome bers auszeichnet sur mich zu sein, und es ist mir, als wenn der Wermutsbecher noch nicht ganz über uns ausgegossen ware. Ich fule eine ungewöhnliche Unruhe in mir die mich zittern macht.

seten ungluklichen Nachricht — Wie war's metne Lieben! wenn ich einen Gang zu meinem Bruder wagte? Vielleicht, das mein Schikfal doch Eindruk auf ihn macht. — Wir sind ja Sohne eines Baters und einer Mutter.

Svis Sef. Rein, lassen Sie mich hingeben, lieber Bater! Ich will ihm die izige Lage und fers Haufes mit all ihren Farben fchildern will's ihm anole Gele binden, Ihr Retter ju werden, will ihn bitten aus allen meinen Kraften, und ift seine Ohr dem Elendwerschloffen; ihne gagen, daß es einen Gott gibt.

Dir bift jung , aufbraufend , ach und mein Ders fagt mir , baß eure Dube vergeblich ift.

Serd Gef. So will ich bann im Damen Gotles ben Schritt wagen. Bleib bu indeffen bei beiner Mutter, mein Sohn, und bur gehft auch utcht wegen Lotchen!

Lotchen. Rein, ich bleibe bei der Mama. — Sie ift so niebergeschlagen, bat benie schon so viel geweint, baß ich auch weinen mochte.

Rind. Gott führe dich, wenn es beine Meltern, nicht, mehr tonnen zie vim an gant schilingung

Papa? Bitten Sie nur ja nichts von ihm. Erst, wie ich hierherging, kam ich bei seinem Saus serverung bergalte Soldat mit dem einen Fus par der Thur lag und weinte. Er wolte nur eine Stülchen Brod von ihm habenonnd en warf ihn sum Ham Saus hinaus, sagten die Lepte. Bleiben Sie lieber da, Papa i et mocht es Ihnen sous sieden die Unit auch winden.

### Brau Gef. Sirft Du's, Berbinand ?

Serd Sef. O ich möchte eben so gern meisnem Vod entgegengeben, weniger Furcht wurde mich qualen, wie bei bem Sebanten an diesen Sang. — Lebt wohl indessen.

#### Lotchen. Adieu Papa !

Frair Sef. Winn nur diemal ein woltatte ger Geift das her; deines Obeims lenkte, das er unfre Rot fulte - aber

Svis Sef. Mutter! er mare nicht wert, auf Gottes Erbe ju treten, wenn er ihm nicht aus allen Rraften beiftunde.

Srau Gef. Du weift, lieber Gohn! wie bart er gegen die gange Welt deult, wie wenig ihn das Elend des Durftigen rurt. Ach und ges gen deinen Bater war er nie wulgesinnt. Bei seder Gelegenheit, die er finden kann, sucht er ihn bitter ju franken.

Sris Sef. O ich schwer' Ihnen, wenn er nur ein unrechtes Wort gegen ihn ausstoft, so reif ich ihm seine schaudliche Zunge mitten ans dem ver-läumderischen Rachen, und wenn mir's das Leben kostete. — Mein Bater brancht viel Eroft. Inverlich zernagt ihn der Aummer, wenn er fich gleich fiandhalt fiellt.

## Achter Auftritt.

Vorige. Hofrat Hartmann. (er bleibe an der Ture, durch die er eintritt, s stehen, und macht viele But. int. linge.)

Lotchen. Seben Sie, Mama! ben fcmargen Mann bort mit der grosmächtigen Peruque.

Frau Sef. (erfcbrift.) Gutiger himmel? ber Sofiat Sartmann.

Friz Sef. (geht ihm entgegen.) Bas, verlangen Sie in unserm Sause, herr Hofrat?

Sofrat. (macht tiefe Buklinge.) Deus optimus maximus sit vobiscum aeterna usque ad Tempora!

Sriz Sef. Ohne Umstande, herr hofrat? bleiben Sie bei ihrer Muttersprache. — Was ist Ihr Begeren?

Sofrat. Lingua itaque, te jubente, vernaeula utor. — Sintemalen es der ewigen allein weis
fen Borsehung gefallen hat, Hochdieselben durch
einen harten Schlag an die Nichtigkeit dieser irs
dischen Güter zu erinnern, so habe auch ich, als
ein anfrichtiger Diener Ihres Hauses meine gehors
samste Kondolation ergebenst ablegen wollen. —
Masen nun Gottes Führung wunderbar ist, und man

oft nicht wels, was derselbe für gute Absichten bet einer Züchtigung begt, so muß ich doch gestehen, daß die ihnen zugestossene sehr empfindlich, hart und schwer ist, daß von dem Augenblik an, da ich das Ungluk ersuhr (zieht ein weises Schnupferuch.) meine Augen in Tranen geschwommen und seither noch nicht troken geworden sind.

Fris Sef. Wir banten Ihnen höflich für Ihre gutige Teilnemung, herr hofrat! Wollen Sie fich etwas bei und niederlassen ? Oder haben Sie fonft noch Geschäfte?

Sofrat. Ja wohl! und zwar ein für ein weiches Berg wie das meinige, höchsträuriges.— Andieweilen ich, meinem Beruf gemäs, verpflichtet bin, meinem Nebenmenschen zu dienen, so weit meine Rrafte sich erstreten, so sebe ich mich durch einen ergangenen Austrag von bero Berrudntel in die schmerzliche Notwendigkeit- verfezt, schriftlich auszuseichnen und alles zwersiegeln, was in Ihrem Dause befindlich ist.

Fen zuhorte. ) Serechter Gott ! ( finit guruf. )

Brig Geffe Mutter! erholen Sie fich, es

Lotchen. Erschreken Sie nicht, Mama! Rein Pruder ift bei Ihnen. — Sag' boch bem . E 4 fcmarfort geben , wenn fich die Mama vor ibm fürchtet.

Svig Sef. herr ! Sie batten vorfictiget fein, und bis Beib fconen follen.

Sofrat. Bedaure von Grund ber Sele, habe nicht geglaubt, daß Ihnen die Nachricht fo unerwartet sein wird. Dergleichen pflegt bei fot den Sallen gar haufig jugeschehen.

Sris Sef. Schanen sollen Sie fic Dere Hofen Siefe Defen Intrag anzunehmen gegen bis haus, bem Sie so viele Berbindlichkeiten schuldig find. — Und mein Onkel, sagen Sie, bat Sie bazu beorbert?

Sofuat. Wie ich schon die Shre hatte, qu melben. Es ist nur , um sich wegen seines, dem herrn Batter bereits aufgekundigten, Rapitals sicher zu fiellen, denn man kann nicht wise satt -

Sris. Sef. (gebt naber zu ihm.) Mas kann man nicht wissen ? — Ob wir ihn betragen wollen ? —

Sofrat. Das eben nicht. Aber man fieht fich in pergleichen Umfianden gerne vor schaft gerne dis und jenes auf die Seite.

fel. Und dasur halten Sie uns? — Oemige

Boande über den Ontel und über Sie. - Saden Sie ibm , et fei ber grofte Bofewicht, unb Sie - fein Sanblanger. Ein rechtschafner Mann batte bis Gelchaft von bem Schurken Bruber negen ben Redlichen Bruber nicht abernommen.

Sofrat. (fich bruftend. ) Ueberlegen Gie aud wohl , junger herr! was Gie fprechen?

fris Sef. Dier braucht's feine Uebente unng. - Benn alle folechte Streiche; Die Gie fcon in ber Belt begangen baben an Ihrer Stirne gezeichnet maren , fo mufte fie gerfest feiny als wenn Sande baran genagt batten.

Cofrat ( brobend. ) 36 bin ein Die mer ber Gerechtigleit, junger Derr! miffen Gie bat?

gris. Sef. Da, ein Diener ber Solle. Ein Musmurf ber Gerechtigfeit. Goon ber Rame-Diefer gotlichen Tochter aus Ihrem Munde gefproden, ift fcanbliche Entweihung. - Geben. Sie bier die Beib, wie fierfo gefühllos ba liegt! Shre unfelige Dienftfertigleit - Schabenfreube modt ich fagen - bat fie in biefe lage gewore fen. Seben Sie bis Rind, wie es fo angfilich nach feiner Mutter binblift! - D Gie baben unferm Sans fon manche Thranen abgezwungen. Buten Sie fich, baf nicht auch noch ein-Teil der beutigen von Ihnen gefodert wird.

White day Google

明確を理 か いい はいば

Sofrat. Ich werde icon alles an geberigen Orten anzubringen wiffen.

Sagen Sie vor dem Prasidenten, ich hatte Sie einen heuchler, einen Betrüger geheisen. Er wird es bekräftigen, denn er ist ein redlicher Mann, — die Schadensreude sist auf Ihrem Sosiat, unser Saus gestürft zu sehen — D bet Sott ich möchte lieber in der Geburt erstist sein, als Ihr Alter erreichen, und Ihre Boshest. Bringen Sie meinen Aeltern 4000 Enlden und es ist ihnen wieder gehölsen.

Sofrat - Wenn es ihnen mit Recht jus kommt, fo wird eine Sochberordnete Jufit -

Jor Geld sehen, wie auf das Recht des Uer vermögenden. — Warum sind Sie bet der ers stem und zweiten Instanz ganzlich abgewiesen worden? Ich will es ihnen sagen. Keine schänds liche Bestechung brandmarkt dort die Serechtigs keit. — Bei weiterer Appelation fanden Sie Gedor, weil Sie endlich unter Ihresgleichen gefallen sind. So machten Sie Schikane auf Schikane, benn Sie wusten das mein Vater seine Sache nicht wichtig genug zu unterfügen vermochte. — Und nun freuen Sie sich! Ihre Liste Mit Ihnen gelungen, wir konnen Ihnen nichts mehr

Malandhy Google

entgegensejen, aber der dort oben hat Ihren Betrug gesehen, wird Ihre und meiner Aeltern Sache auf eine Wagschale legen, und sprechen, was Recht ist.

Frau Sef. (erholte sich nach und nach wieder.) Mit wem sprichst Du so hart, mein Sohn ? (sieht sich um.)

Lotchen. Seben Sie nicht dorthin, Mama! der schwarze Mann ist noch nicht wieder fort.

Frau Sef. Ach Gott! da ift er noch der unbarmherzige, der uns vollends in's Elend fturzen will. — Saben Sie Erbarmen mit uns, Erbarmen mit diesem armen, unschuldigen Rind.

Fris Sef. Mutter! erniedrigen Sie fich nicht. Das Wort: Erbarmen! ift ihm unbefanuter, wie Wohltun dem Tirannen.

Brau Sef. Sie sind schon ein alter Mann, balb reif zur Ewigleit. Bezeichnen Sie Ihre lepten Tage mit Wohltaten, daß Sie bort einärnden, was Sie hier saen. D sei'n Sie mitleidig und verschonen Sie uns. Schwören will ich Ihnen daß nicht das geringste entwendet werden soll. — Rede ihm zu, mein Sohn! bitt ihn um Geduld. — Bott im himmel! kann ein Bruder so handeln am Bruder?

Lotchen. Nemen Sie der Mama nichte? ... alter Mann! Sie ift heute spachin so beirabt,

tenn wir haben ichen gat viel verloren. I. I. ten Sie, ich mill Ihnen alle meine Sontagekleidet weben, und auch noch zwei Dufaten, die ich mie ausammengespart habe. Nur verschonen Sie die Masma. Soll ich es ihnen holen?

Sofvat. Ste werden erlauben, bas ich mein Beschäft anfange.

Sriz Sef. Rein, Derr! so lang ein Glied woch von mit da ift, werd' ich es nicht zugeben. Der Sie geschift hat, mag seibst kommen, ober Ach will zu ihm hin, will ihn fragen, ob seine Lystannensele noch nicht satt genug ist an unserm Elend, ob ein Bruder so teuflische Gedanken nahren kann gegen den Bruder.

Sofrat. Sie seien mich in die Notwen Digleit, ein paar Gerichtsdiener in meiner Defene fion herbeijuholen.

Suis Sef. Jest herr! ift es hohe Zeit, daß Sie sich aus dem Wege machen, oder ich besuble noch meine Sandt an Ihnen. — So mancher rechtschafne Mann wird in der Blathe seiner Jahre dahingeriffen, aber bieser mus noch unter dem ers wurdigen Gewand des Alters die Menschheit druten.

du macht die Wunde nur tiefer, die uns das Schiffal schlug.

is the way to me ! as

Sofrac. (sehr ausgebracht.) Ja's so wahr ich ein hochverordneter königlicher Diener bin! Das thut er. (geht zornig auf und nieder., doch belt er sich simmer von Sriz Sefeld ente fernt.) Ich mill den jungen Menschen unch lebs ren, mas es heist, einen Mann von meiner Oppasität zu mishandeln. Und wenn ich die Geduld, einnes Juds deslase, so muste dennoch alles, was in mir ist, sich in Galle verwanzeln.

fris Sef. Schonen Sie Ihre Lunge, bal fe nicht auch noch angestelt wird, wie Ihr Ge wiffen! Doch ein Mann, von Ihrem Gelichten bat teine Galle und fein Gem ffen, fonft muften Ste lande foon mit fich felbft Sandel angefangen haben wegen Ihrer Doebett. - Bas er für ein pant Mingen auf mich wirft, als wolt' er mich mit fels Men Wiffen tobten! - Bleich ber Rlapperfolam ge , die alles , was ihr ju nabe tonimt , mit ibsem Gif purchbart fiftgeret er mich ist an. -Doch jenes Lier ift weit minber gefarlich? marut vorher noch die Gegenfiande feiner Mordluft burch fein Geraufch, aber biefes igners aufigete men Raub unter der garve ber Rechtschaffenbeit, wie Ber Teufel auf eine verlobine Gele, bis er fie in feine Rlauen weis. - D barft ich bie Schopfung reinigen von folden Ungeheuern, ich wolte fie gret. fen, und fo and bet Sphare bes Erbballs hinaus. folenderne (fast ibn an der Bruft und folendest the in eine Beet ant and igner g and

Rein Sohn!

Sofrath. hilfe! Hilfe! (raft sich wieder auf.) Mein, das ist zuviel, das ist ein Crimen winium eriminum! Mich so zu traktiren! Mich mit dem Engel ber Finsternis in eine Rlasse zu sezen! das ist unerhört! — Ich gebe, junger Mensch! aber balb werd' ich wieder da sein, und dann soll Ihr Bettelstols ersahren, en wem Sie sich vergriffen haben. (ab.)

Frau Sef. Mein Sohn! Mein Sohn!

Jeis Sef. Lassen Sie ihn nur hingeben. Rein Wort sprach ich was ich nicht verantworten kann por Sptt und Menschen. — Geben Sie auf Ihr Zimmer, liebe Mutter! und lagen Sie nie mand vor sich, bis ich wieder komme.

Span: Sef. Wo wilft du benn him metu

Bater ju unterfiujen.

Strate Sef. Frize! ich wolt', dn gingft nicht bin, dein Auge roll't so surchtbar herum, in deiner Sele scheint etwas ungewöntiches porgugeben. — Bleib' bei mir, Frize!

Sris Gef. Rein , liebe Mutter! es muß ist alles gewagt sein , um alles ju gewinnen , voter

olles in verlieren. Dich möchte ist weinen, das der gause Erdball fich von meinen Tränen, satterinken könnte! Wutter im Mutter im meine Seelge lecht, nach Ihrem Segen. Es ist mix als brauche ich ihn imeisach in dieser Stupbe. Giesen Sie ihn aus über mein Haupt. (Friet.)

Frau Sef. D daß er bich so gluflich machen tonnte, als deine arme Mutter ist ungluflich ift, daß er fraftig mare wie meine Liebe ju Dir! — Du, der Du so willig das Gebet der Armuth erhörk, erhore ist auch das meinige! Leite mit al den Dienern beiner Almacht die Schrifte meines Gobnes.

Lotchen. (Friet neben ihn.) Mir auch fo

Sois Sefei Cimmamnet fle. hullin der sting über innerbeitengmuter einem Gerzen wurd dinnwir gebildert Die Salfte best mütterlichen Set gens sei' dein. (sebe auf dielndumme eine eine eine armung, beste Mutter! — Leben Sie wohl! — Lotchen; leb' wohl!

Lotchen. Du fommst boch balb wieber , lieber Bruber?

Friz. Sef. Bald, und mit mir Leben, oder Tod. — Lebi wohl! (eilt ab.)

Frau Sef. Frije,

Sris Sef. (Pehrt Buruf.) Mutter! (in ihren Wutter!

Frau Seft. Weinen will ich in ineiner Raine met vor dem Angesichte Gories, bis ich Dich glutfich wieder sehe. Uebreetle Dich nicht, mein Sehn! vente, Du siehst vor einem Mann, der Wohl und Berberben in feiner Gewalt hat.

mban dellite of dat mile 2 100 fand

Frie Sefeld allein. Durch meinen geben der meinen geben der wie mir's soch des wenn ich meinen die ewig Abschied genommen hatte von meinen Mutter und Schwester, als wenn ich diese wäterlische Mohning nicht mehre frolich wieder sabeil — Dier lieg Eh worn Dirpunssichtbarefeliger Seist? social ich frendige Aufunster meinen Norbaben, und alb frendige Aufunster meinen keidenden Nelternische Seist.

Mercien. Du teinmit boch balb wieder , fieber Bergert !

The Goff Mally vid mit kieling voor

Ben Och Brief

is the first and the states of the states of

# Dritter Aufzug.

# Erster Auftritt.

### Franz Gefeld. Terefe.

Franz Sef. (tritt mit Teresen guf.) Er ging doch gleich wieder fort, wie du ihm sagtest, daß ich nicht zu Hause mare?

Terefe. Gleich, aber es schien, als wuste er das Gegenteil, er blikte mich einige Minuten so rurend an, als hatt' er mir sagen wollen, daß ich Unwarheit sprache. Dann seusste er mit gen Himmel erhobnem Auge und ging.

Franz Sef. Man mus ja genan acht gesben, daß er mir nicht über den Hals kommt, wenigsiens so geschwind nicht; denn immer werd ichs' nicht verhüten können. Solche Leute sind am zudringlichsten. Ik aber nur erst Hartmann bei ihm gewesen, dann wird er's ohnehin unterslassen, mich zu überlausen. — (man pocht.) Gieb acht, der Teusel hat sein Spiel. (Sestsich an einen Tisch, und macht sich Geschafte.) Herein!

### Zweiter Auftritt.

Ferdinand Sefeld. Vorige. (Terefe geht nach einiger Zeit ab.)

Ferd. Sef. Unerachtet beines heutigen Berbots, dis Saus wieder zu betreten, Bruder! wag' ich es nochmals, Dich zu besuchen. Wenn ich ungelegen komme, so verzeih mir.

Franz Sef. (der gleich bei dem Einstritt seines Bruders, durch Geberden sein Misfallen ausdrüfte, beschäftiget sich, ohne ihn anzusehen. — Rauh.) Es thut mir leid, daß du meinem Wunsch so wenig nachkommst. Aber wie du in allen beinen Sachen zu versaren gewont bist, versährst du auch izt. Immer das Gegenteil von dem zu tun, was ich gerne sähe, ist dein einziges Bestreben.

Ferd. Sef. Der Ton, lieber Bruder! in dem du mir antwortest, erschüttert meine Sele. (bittend.) Sei doch nur freundlich gegen mich, ich will ja gerne alle meine Kräfte anstrengen, deinem Willen nachzuleben.

Franz Sef. (schalkhaft.) So hort' ich bich noch nie sprechen. Es muß dir was sonderbares begegnet sein, daß du so gefällig wirst.

Serd. Sef. Ich kann mich nicht erinnern, se anders gegen dich gehandelt zu haben.

Franz Sef. Dann haft bu ein sehr schleche tes Gedachtnis. — Jum Beispiel heute fruh, wie Die Rede von beinem Sohn war, ist bir das schon vergessen ?

Serd. Sef. Dich wunschte Bruder! bu bate test es mit angesehen, wie ich allen meinen Ernst anwendete, ihn nach beinem Willen zu lenken. Aber —

Franz Sef. Um Ende bliebs boch wie jubor? das kann ich mir denken. — Ein schlechter Water, der seine ungehorsamen Kinder nicht jur Vernunft bringen kann.

Serd. Sef. Wo es auf das fünstige 'Wol meines Sones ankömmt, ist mir's unmöglich hind bernisse in den Weg zu legen. Ich habe in diesem Kalle ihn lange schon bevbachtet, und seine Hand. Iung nicht unüberlegt gesunden. Ich wust' auch zum voraus, daß meine Mühe, ihm sein Worhaben aus zureden, vergeblich sein wurde, dennoch aber wage te ich alles, und brachte ihn beinahe zur Verzweise lung. Hättest du gesehen, mit welcher Angst er meine Knie umsasse, du wurdest unmöglich dem Drang-wiederstanden haben, ihm beinen Beisalzu schenken.

Srans Sef. Bas du vermutlich getan haft?

Serd. Sef. Ich bub ibn auf, fuste ibn, und gab ihm meinen vätterlichen Segen.

Frans Sef. Das dacht ich. Mu mein't wo gen I wenn sie davon leben konnen. Bild' mir aber schon ein, wie's geben wird. Das Haus wird er dir voll Kinder sezen und dich obendrein ruiniren.

Serd. Sef. Kinder sind ein Geschenke Gottes, ber Aeltern größte Freude, wenn sie nur nicht durch schiechten Umgang verdorben werden. — Du warst noch nie Bater, lieber Bruder! fülst nicht, wie freudig, wie dankbar zu Gott ein Bater-berz schlägt bei dem Aublik gut geratener Sone und Tochter. Aber, leider! haben oft die besten Beltern die ausschweisendsten Kinder. — Was das Ruiniren betrift, so bin ich dafür sicher. (weint.) In diesem Kall ist schon gesorgt.

Frans Sef. Ich glaube, du weinst ? -

serd. Sef. Es fällt mir da so eben eine Geschichte bei, die ich heute frühe in der Zeitung las, und die sich erst fürzlich in der Residenz son zugetragen haben.

Sranz Sef. Und mas ?

Ferd. Sef. Ja ich wil sie dir erzälen. — Ein ziemlich wohlhabender Mann in der Residenz, sein ner Prosession ein Goldarbeiter kauster jüngst in verschiedenen Orten für einige tausend Taler Silber zusammen, unt es in seinem Gewerb zu benne

gen. Er fies die gange Daffe an einem bon biefen Orfen binbringen, bon wo er fie felbft abjubolen entichloffen mar. - Der baju feffgefeste Lag fam, er reifte bin , und auf ben Rufmege murbe er von etlichen Bofemichtern , benen feine Berrichtung bes fannt war , feiner gangen gaft bergubt. -- > Bers smeifelnd fert er, nach Saufe gurut, fieht burch Diefen Borfall feinen gangen Rredit gefchwacht , und fic am Rande des Berberbene. - Bur namli. den Beit mar ein Bruber von ihm aus Solland unterwegs, ibn ju befuchen. Seine Reife ging burd ben Ort, in beffen Gegend' fener fo ungluflic war. Jeberman fprach noch von ber traurigen Bee gebenheit, Die feinen Bruder um bas feinige Brachte: Er bort' es, fragt genauer nach, und obe ne ein Bort ju reben, fest er fich ju Pferbe, reift jurdt , nimmtojuft fo viel Gelb jufanimen , als fein; Bruber verlor , und fommt vor einigen Sagen eben, als die Glaubiger bes Ungfuflichen im Begrif waren, ihm vollends bas feinige gu nehmen, in bem Saufe beffelben an. Beffurgung und Freude mauen allgemein. Mann und Frau liefen ibm weinend entgegen, ibr Schiffal ibm gu flagen. - Gebt euch jufrieben, fiel er ihnen in Die Rede, ich weis alles. Die Borficht nahm euch ener Bermogen , um mir bie Freude ju gone nen, euer Retter ju merben. Sier habt ihr wieder, was euch verloren war, und nun fein Wort weiter. **§** 3

Digital by Google

ter. Dit blefen Worten warf er einen Beutel mit Gold auf ben Sifch bin , umarmte Die beiden Cheleute, und lebt nun frolich und vergnugt, mit bem innern Bewufifein feiner fconen Sandlung, bei ibnen.

Srang Gef. Sm! - Bas find'ft du benn befondere in deiner Ergalung , bas bir Eranen erpriffen fann ?

Serd. Sef. Frag bein Berg Bruber ! und es wird dir fagen , bas der grosmuthige Mann burch biefe Cat allein die feligften Freuden ber Emigfeit verdient. - Dich mus immer meinen bor Beb. mut, menn ich bore, ober febe, wie übereinstime mend Gefdmiffer insammen leben, und ich bis Gluf doch nicht auch geniesen kann.

Srans Sef. Gegen wen baft bu benn mas einzuwenden, De? Gegen mich? .- Benn wir uns nicht zusamen vertragen konnen, fo ift nichts fculd, als bein Starrfopf. Ober glaubft bu, ich foll dir auch fo ein paar taufend Saler auf den Sifch: binmerfen, wie jener ?

Serd. Gef. Reine groffere Woltat tonnteft du auf der Welt mehr ausuben. - Ja Bruber ! ich bedarf beiner Bilfe, bedarf beiner Ret. tung, um bie ich bich flebendlich bitte. - 36 bin ein Wetler. Diefe Beilen machen mich baju. Lies fie, und erbarme bich. ( gibt fie ibm. ) Sran3

Frans Sef. ( lieft. ) , Schmerglicher war mir noch tein Auftrag , wie diefer an Gie , befter " Freund! Faffen Sie fich, um die Rachricht, , bie ich Ihnen ist ju melben gegwungen bin, , frandhaft anguboren. — Das Schiffal fpielt' oft , wunderbar mit tem Menfchen. Sier nimmt es, , und bort gibt es mieber. - Geffern erfuren , wir burch einen Erpreffen , bag bas Schiff, , genannt die Ertentliche, worauf ein grofer Teil " ber Ladung Ihnen mar, nabe bei unfrer Rufte durch einen Sturmwind ganglich ju Grund ge-, richtet murbe, fo baß faum einige Matrofen , noch Mittel fanden , in einem fleinen Raue n fich su retten. - Deine Beffurjung mar auferft , beftig , - ( wirft den Brief bin ) Da has ben wir's! hab' ich bir's nicht vorhergefagt, bafidh Dumme Streiche gemacht haft ? Aber ba war als les in Wind gerebet. Rein Menfc hatte Dren. -Es gefchieht dir Recht. - Ein andermal fei fluger. Mimm beinen Brief, ich will nichts mehr miffen.

Serd. Sef. Es geschieht mir Recht! — Brusber! Du thust mir weber mit deinem Ralisinn, wie mein ganzer Berlust. — Du hastmir's vorherzesagt? Heute frub hörte ich das erste Wort, was du das von sprachst, und da war's denn doch, leider! nicht mer zu andern.

Franz Sef. Ich wolte mich schämen, wenn ich ein Rausmann ware, und nicht vorsichtiger zu Wer.

Werke geb'n konnte. — Kann man fic denn was abgeschmakters vorstellen, als sein ganges Gluk auf ein schwankendes Brett zu sezen? Aber bafür hast Du ist auch den Lon beiner Tolkunheit.

Serd. Sef. Wenn Du mich martern wilft, Bruber! so tu' es nur nicht auf eine so grausame Art. Ich komme in der Absicht zu dir, mein Elend in beinen Schos auszuschütten, Troft bei Dir zu holen, und du stürzest mich vollends zu Boben.

Sranz Sef. Denkst du vielleicht ich sol deis ne Dummheit wieder gut machen, dir ersezen, mas du aus Uebermuth weggeworfen haft? Ist die die Absicht deiner Erzälung von dem Hollander?

Serd-Sef. Und wenn sie es ware, wurd'es dir nicht zur ewigen Ruhe, zur ewigen Selbstzufriedenheit gereichen, wenn du diesen würdigen Wann an Grosmuth nachamtest? Des kann ja nichts seligers gedacht werden, als in sich selbst zu sülen, eine ganze Familie vom Bettelstab geretetet, vom Berberben besteilt zu haben. — Sieh Bruder? ich habe sonst niemand mer auf der Welt, dessen hilfe ich suchen, auf dessen Leile name ich Anspruch machen könnte, wie Dick. Raube mir diese leite Zuslucht nicht durch tödende Sleichgültigkeit. Hilf mir wieder auf. Du kannst es, ohne dir webe dabei zu tun.

Svans Sef. Wer fagt dir das? — Bald

folt' ich glauben, Du bist mein Vormund, weil dir meine Umstände so genau bekannt sind. — Und gesest auch, ich hatte das Vermögen, bin ich verssichert, daß nicht auch einst ein unvorhergesehener Zusal, eine Krankheit, oder so etwas mir das meinige notwendig macht? An dich sol ich ist mein Hab und Gut hängen, daß ich alsdann dar ben mus? Nein, jeder ist sich selbst der Nächste.

Serd. Sef. Rur die Hälfte beiner järlischen Zinse, Bruder! und mir ist geholfen. — Ich habe ist den gröften Teil meines Vermögens versloren. Noch kann ich aber wieder aufkommen, wenn unr meine Gläubiger, die nach diesem unglüte lichen Vorsal alle auf mich zustürmen werden, gesichert sind, und um diesen Entzwet zu erreichen, bitte ich nichts von dir, als deine Bürgeschaft. Arbeiten wil ich dann aus allen Krästen, bis ich mich erholt habe, und dir mit dem danks barsten Herzen deine Woltar vergelten.

Srans Sef. Es sind eher tausend Taler verloren, wie gewonnen. Heutigstags gehört mer, als
guter Wille, jum Vermögensammeln. Rlugheit ist
die Hauptsache. Und daß dir die sehlt, zeigt detne tzige unüberlegte Handlung. Oder ist das etwa klug
gedacht, wenn man sedem Bettelpak unter die Arme
greift und sein Sut an ihn verschwendet? Glaubst
du, ich weis es nicht, daß du der Lumpensamilie,
die ich aus dem Hause wersen muste, um meine
Ko

Bejalung ju friegen , hundert Gulben jugeschift baft? — Seist das nicht deinen Bruder bes fonnpft ? De?

Serd Ser, Jeh bin ein Menfch , lieber Bruber ! und als Menfc perpflichtet, ben redlich Durftigen ju laben. - 3ch fannte den Dann bes armen Weibes, er war ein brafer, rechtschafner Mann, fie ift es nicht weniger. — Bor einiger Zeit mar fie bet mir. Dein Berg blutete beim Unblife ib. rer feche unerzogenen Rinder, Die nun ihr Stulden Brod bon Saus ju Saus betteln muften, und bei ber Racht nicht einmal fo viel batten, wo ibr Rorper ruben, die Laft bes Tage burch einen erquitenden Schlaf auf einige Stunden vergeffen und fich ju neuem Runimer ftarten tonnte. -Borgeffern tam fie wieder ju mir, flagte mir ib. re Rot in ben rurenbften Ausbrufen. 3ch gab ihr bunbert Gulben, um fie in ben Stand ju fegen, eine Rammer ju mieten, und Die notigften Sachen gur Berfertigung fleiner Arbeiten eingufau. fen. - Gott wie war bas Weib fo vergnugt ! Lautweinend fiel fie mir ju Sufen, betete jum Simmel um meine Erhaltung, ging fort, und nicht lange, fo fam fie wieder und hatte ihre feche Rinder an der Sand. - Sier, fagte fie, febt ihr den rede lichen Mann, ben ibr bon nun an als euern Retter angujeben babt. Die balbnatten Bichte fturme ten auf mich ju und fuften meine Dande. Dir bran.

Un riday Google

Drangen Tranen in die Augen. — Ich ris mich los, und ging in ein Nebenzimmer, um der Borsehung zu danken, daß sie mir diese Wonne gewärte. O und ich bin versichert, daß im Buche des Almächtigen diese Handlung nicht vergessen ist.

Svanz Sef. Ja? Ru so wart', vielleicht findet sich auch so ein weichliches herz fur dich, das zu beiner Nettung einige tausend Taler wegzue schmeisen hat.

Serd Sef. Und die menschenfreundliche Heri flopst in beiner Brust, Bruder! Dich hat die Bors sehung bestimmt zu meiner Nettung. Sandle ihr nach und sei' barmberzig.

Srans Sef. Sor', um kury von der Sache ju reden, mach dir auf mich keine Rechnung. — Und nun kein Wort mer davon! — Oder glaubst du, daß ich von Gott und Menschen verpflichtet bin a dir deinen Schaben zu ersezen ?

Serd. Sef. Bruder! du erschrekst mich unende lich mit beinem Entschlusse. — Wenn du nichts an mir thun wilst; ich hab' ein armes Weih; wei Kinder, wovon das eine noch in der ersten Unschuld lebt, nimm dich dieser an, und rette sie vor nahem Hunger. Ich will dann gerne darben, will ohne Wurren auf das Wort meiner Glaubiger in den Schuldturm gehen, dort weinen und sur dich dich beten, bis — ich bin bin.

Srang Sef. Las mir nur bas Gewimfel weg, bu weist; ich kann keine Berstellung leiden.

Serd. Sef. Berftellung? - D bei Gott! menn bas Betfellung ift, fo ift es bie Liebe Gote tes in feinen Gefcopfen auch. - Dein Bers mochte mir jerfpringen vor Angft. - Gei barnt. bergig Bruber! rette mein Beib und meine Ring ber. - Sieb, ich wurd' es nicht wagen, bid um bein Mitleib angufieben, mar' ich aus Dache läßigkeit, aus Berichwendung an meinem Untergang febuld. Dichts verdient mehr geandet au werben, als bas Berbrechen eines Mannes, ber porfailich Banferot fpielt. Gin folder mufte mir, mar' ich Richter, Die bitterfte Strafe bulben, benn oft wird ber rechtschaffenfle Mann burch ibn ungluftich. Aber ift die auch der Fall mit mir? -D Bruder! rette mein Beib; meine Rinder. Tags lich will ich fie bann ju mir fommen laffen, will Iniend mit ihnen ju bem Ewigen beten, bag er bir einft zwiefach beine Woltat tone.

Srang Sef. Bet' du fur bich, du haft et,

Serd. Sef. (weint.) Wilst du denn gar nichts thun, Bruder? Nicht ein Tropschen erquie kenden Balsam in meine Wunde giesen?

Franz Sef. Wer fich seihst eine Wunde reifft, darf nicht über den Schmerz klagen. Durch

Schaben wird man klug. (geht auf ihn zu.) Und kanst du benn mit gutem Gewssen Anspruch auf meine Hilse machen? Rein Mensch ist Schuld an beinem Berberben, wie du selbst. Nun magst du-auch zusehen, wie du dich herausreisest. Ich hab' erst heute früh gesagt, daß mir deine Geschschaft überdrüssig ist, und doch kömmst du nicht nur wieder, sondern bist noch obendrein so brutal, mich um mein Vermögen anzüsprechen. Schämen solttest du dich. Aber bei dir ist keine Scham. — Kurz und gut! ich will nichts mehr von dir wissen. — Ist kaust du gehen.

Jerd. Sef. Reis einem jum Tod verurteile ten Unglütlichen Arm' und Beine ab, und sag thm, ist kannst du gehen. Der bitterste Tod wird ihm erwünschter sein, wie diese Guade. — Bruder! sieh mich zu deinen Füsen im Staube. Sei barmherzig um Gotteswillen!

Frang Sef. Ich mus nur felbst geben, wenn ich dich vom Sals haben wil.

Serd. Sef. (springt auf.) Rein, bleibe dal Ich wil gehen, wil Verzweislung bringen mete nem trosilosen Weibe und mit ihr in Kummer zerestiesen. In kurzer Zeit werden wir ansgerungen haben, dann will ich Arm in Arm mit ihr vor dem Almächtigen sammern, bis er dir ein ander Herz gibt, das du nicht ewig ungläklich wirst.

Whiteday Google

Das Blut von einem Bater, von einer Mutster roll't in unfren Abern. "Sind einig, mat sterbend ihr lestes Bort, "und eines die Stüse des andern, . — Treulos erfüll'st du ihren Wil. len, treulos handelst Du an mir. — Gott mög' dir's vergeben! Ich verzeih' dir. — Bruderpsicht allein hätte dich zu meiner Rettung anseuern sollen, wenn dir auch des Almächtigen Gebote unbestannt wären. Gott gab dir Vermögen, um die deinigen damit glüklich zu machen; thust du es nicht, so ist die Verantwortung dein.

Frans Sef. Was das für ein Geschwäs
ist! — Wenn Du dir vorgenommen hast, mir
eine Predigt zu halten, so will ich meinen Bedienten rufen, daß er dein Geschwäs nachschreibt, das
mit ich's zu meiner Erbauung nochmals durchtesen
und dann in den Druk geben kann unter dem Titel: Schwärmerei eines Phantasten. Sa! ha!
ha! (ab.)

# Dritter Auftritt.

### Ferdinand Gefeld allein.

Sevo. Sof. Gott! wie tief, wie tief last du mich fallen! — Ist das mein Bruder? ist es ein Mensch ? — Nein, in deinem Zorn hast du ihn geschaffen, himmlischer Vater! um mich durch ihn an prufen. — Dich habe ist eine schwere Laft auf mir, hilf-mir-fie tragen, baß ich nicht fraste los jusammensinke.

### Vierter Auftritt.

Frig und Ferdinand Sefeld.

Sris Sef. (eilig.) Sie allein ba, mein Bater ?

Serd. Gef. (schmerzlich.) Allein! von Gott und Menschen verlassen.

Sris Gef. Wo ift ber Ontel?

Jerd. Gef. (weint.) Hier sprach ich ihn, hier lag ich zu seinen Fusen. Er lachte mich an und ging in sein Kabinet.

Sriz Sef. O höllischer Bosewicht! — Sie wissen seine Schandtaten noch nicht alle. Der hoferat Hartmann war in Ihrer Wohnung, um auf seinen Besehl zu verstegeln.

Serd. Sef. ( erschroken ) Auf meines Brusbers Befehl!

Sriz Sef. O nennen Sie ihn nicht mehr , Bruder. Es ist Sunde, wenn man ihn Mensch nennt. — Geben Sie nach Hause, Ihrer armen Gattin beizustehen.

serd. Sef. (blikt in die Sohe.) Das auch noch, Herrscher dort oben? — Friz! verbirg mich vor mir selbst, das ich meinen Schateten nicht mer sehe. — Weib! armes Weib! — Wie werd' ich ihr diese Nachricht hinterbringen!

Fris Sef. Gehen Sie ist, Bater! — Ich will noch das leste Mittel versuchen, will ihn auf Die Folter spannen — bis er anders wird.

Serd. Sef. (2In der Wand bangen ein paar Pistolen, die er unbeweglich ansieh't. — Schmerzlich, doch one von der Wand zu bliken. ) Gib bir feine Dube, lieber Son! es ist alles umsonst! ( auf das Gewer deutend. ) Wie fie ba hangen ; die zwei Mord. gewere. - Mancher Bluch rubt auf euerm Erfinder, und boch habt ihr fcon manchem vom Rummer geholfen. (nimmt eine berunter.) Mein Bruder - - ber Mann bem ihr gebort, fceint euch nicht oft zubenugen, ihr feib gang eine geroftet. - Du bift boch wohl nicht gelaben ? ( fieht nach. ) Ja warlich! und es beucht mie ziemlich scharf. ( Pause, worinn er zu denken - icheint. ) Sa, das war ein fundlicher Gedante, ber mich da durchfur. - Dein, ein Gelbfimbre ber ift ewig verdammt. ( bangt sie bin. )

Sviz Sef. Vater! was sprechen Sie da ?— Was geht in Ihnen vor? Sie werden gang blas. Kerd. Sef. Werd' ich? — Glaub' dir's wohl, mein Con! — Mein Gehirn ist mir so verswirt. — Ach lieber Son! menn mir nur tägich ein Stutchen troknes Brod übrig bliebe, daß ich eine Suppe davon machen könte für mein Weib und mein Lotchen. Wir beibe wolten schon sehen wie wir uns durchhulfen. — Aber sie werden mir, leider! so viel nicht lassen.

Sris Sef. Dann wird es boch noch eine menschliche Sele geben, die sie vom hunger er. rettet.

Ferd. Sef. Das bent' ich auch. — Es heist ja, Sott füttert die jungen Raben; warum folte er meinem Weib und Rind kein Brod geben, da sie doch Menschen sind.

Sriz Sef. heute noch will ich mich umfeben um einen Dienst in einer handlung. Was ich ba erwerbe, sei' Ihnen. — Kost und Schlafgemach frieg' ich bann ohnehin, und mer brauch' ich vor izo nicht.

Serd. Sef. Da thust du wol dran, meine Son! Bei mir ist doch nichts mer für dich. (weint.) Ich hab' dich auch in großen Jammer gestürzt, wolte dir izo an meiner Handlung Teil geben, damit du deine Luise heuraten könetest. — Das arme Mädchen dauert mich in der Sele.

Sri3

Friz Sef. ( auferst schmerzlich. ) Stille bavon, Vater! Sagen Sie mir nichts mehr von dieser Ungläklichen. Ach ich möchte in die Erde sinken, wenn nur ein Gedanke an sie durch meine Sele läust.

Serd. Sef. Ich glaub bir's wohl mein Son! — Bergeih' mir, daß ich so unvorsichtig in der Welt war. — Aber ich werde auch noch busen, bis ich von ihr befreit werde. — O mein Rops! — Hor', lieber Sohn! wenn mein Berestand Not leiden solte, so las' mir gar keinen Vissen Brod keinen Tropsen Wasser reichen, das mit ich bald hinkomme, und vor Gott beten kan, daß es euch noch wohl gehe.

Friz Sef. Ermannen Sie sich bester Nater! ber Schmerz tödet Sie. — O hatt' ich ist einnen Engel an meiner Seite, daß die harte Sele des Mannes dort drinn durch ihn erweicht wurde. — Vater! ich bitte, gehen Sie nach Hause. Die Mutter wartet angstlich auf Sie.

Serd. Sef. Ist es aber nicht besser, sie host angfilich, als wenn ich ihr gewisses Verderben bring ge? — Ich will aber doch geben. Winmal muses ja sein. — Du wilst es also nochmals wagen?

Bris Sef. Ja Vater! Ich will nicht eber nachlassen, zu bitten, bis er mir Gebor giebt.

h Berd Gef. ( fieht ihn fehr wehmutia an. ) Er wird dir feines geben, Frije! 36 babe: bei ibm geweint, und er bat meiner Tranen ae frottet - Doch ber Denfchen Gedanten find verand berlich. - Ja, geb' bu binein , mein Gobn! nimm Diefen vatterlichen Rus mit und Gottes Beiftand. (ab.) - Sor', Frige! es grau't mir, wenn ich an meine Gattin bente. 3ch mochte fo gerne ftanbbaft fein, und bin bod feit einigen Minuten fo fcmach geworben ; bag mir bas Geben fcmer falt. - Ich, bas Betragen meines Brubers war mir gar unerwartet. - Baf mich unten an ber Ear' fleben bleiben, bis bu wieder fommft. und mich begleiteft, benn mein Berg fagt mir -- muß ich boch ist immer weinen - - Ja. lieber Son! las' mich unten beiner warten, und menn ber barte Dann bich auch verfpotet, fo fag? ibm, er mochte eine von jenen Piftolen nemen, und mir fie jum Genfter binaus auf ben Goabel fchiefen, baß mein Gebirn an feine Wonung fprust und er beim Mus . und Gingeben meiner fich erinnern und flachen fann. - Erbort er bich aber, o fo ruf mir's nur ju, (frolich ) und ich will wie ein Knabe von 14 Jahren durch die Straffen laufen , und laut foreien : Freut euch Deufden ! euer Bruber ift gerettet. (verfalt wies der in feinen Schmers. ) Aber er wird es nicht tun. - 3d will tit gleich binuntergeben, bae

19

mit bu fiebft, me ich flebe, und es ibm zeigen kannft. Darft bu ?

Fris Gef. Ja, bester Bater I geben Gie.

Jerd. Sef. Bleib nur, mein Sohn! noch kann ich allein gehen. (geb't und sieht sich noch erials um.) Noch einen Kus, Frize! — So!— Gott sei' bei dir! — Sieh, dort zu senem Kenster kannst du hinaus sehen. (ab.)

## Fünfter Auftritt.

### --- 31th 3. Friz Sefeld allein.

Seiz Sef. (Pause.) Wie boch oft einzelne Mugenblike einen Mann umsormen können! — Die soll mein Bater sein? — A nein er war es — ist es nicht mehr. — — (geh't an's Senstev.) Wie er so gebengt da unten sieht, so schwach sich an die Wand singt! — O dieser Unsigl wird dich vor der Zeit zum untätigen Greise machen, armer Bater! — Ist blikt er berauf. Ha, wie änsstlich! Sein Kummer ist ihm an die Stirne gemalt. — Sieh', giebt er nicht einem Nrmen ein Stükchen Geld? — Wie er ihm nache weint! — Weine nur, reolicher Mann! es ist vielleicht das lesse Almosen, daß du der Dürstigkeit schaft. Dein Son weint mit dir. — O könsie.

Un and by Google

reichen Geighälse! die ihr euern Nebenmenschen keine Wohltat gonn't; tonntet ihr zugegen sein, ihr Schweiger! die ihr den im Schweis errunges nen Pfennig eurer Unterthanen ausprest, um zu sehen, wie weh' es einem Manne tut, der sich auf einmal um das seinige gebracht sieht. — Wiemanchen stürzt ihr durch eure unselige Geldsucht in's Verderen, wie manchen ihr durch eis nen übertriebenen Auswahl — Aber glaubt nur, daß sedes Ach der Unglüklichen, die unter enernt Joch seuszen, einst von euch gesordert wird.

# Sechster Auftritt.

#### Terefe. Porige.

Terefe. (scheinheilig.) Sieh' da, haben wir die Shre den Herrn Sefeld in unserm Hause an sehen? — Es ist wirklich ein bochst selt'ner Besuch; allein wegen seiner Seltenheit desto anger nemer. — Es ist mir immer eine berzliche Freue de, wenn sich ingendhaste und kristliche Menschen nicht so gang vergessen. — Uch! die Welt ist so heutigestages. —

Jungfer Terese! Molte Cie nicht so gut sein p Jungfer Terese! und ihrem Derrn sagen, ich bate recht ser, ibn auf einige Augenblike zu sprechen.

· lie

Terefe. Bon Bergen gerne Betr Gefeld.I Mber Gie feben fo verfiort aus. Es bat Ibnen boch niemand was ju Leibe gethan ? - Die Welt iff bentigestags fo im Argen dabin geriffen , baf ich bie Langmut . Gottes bewundre, weil er fie noch nicht nach ihrem Berdienft geftraft und gezüchtiget bat. - Du lieber Simmel! wie geht es nicht auch bier in unfrer Stadt ju! Biffen boch unfre Mabams und Mamsels nicht mehr, wie fie fic alle Gottesläfterlich genug tragen wollen. Su te wie Bombentegel fo boch, Pofden, wie Efelse Forbe, und was fie benn binten aufgepakt baben ; ich glaube, fie nennen's Ru b' Pari. Das ift ja ein unerhörtes Spetakel. Go kommen fie benn Conntage in die Rirche. 3ch glaube, baf fie unfer herr Gott felbft nicht mehr fennt, wenn fie aleich feine Gefchopfe find. Ja vor jebn Jaren, wie ich noch ein junges Mabchen mar, ba fonnte man's boch noch aussteben. Die Lente gingen wenigftens juchtig und erbar über die Gaffe, betrogen niemand mit Ru b' Pari, fondern begnuge ten fich mit bem was ihnen die liebe Ratur gab.

Bris Sef. Ich bitte , Jungfer Terefe ! meis nem herrn Ontel ju melben ! -

Terese. Den Augenblik, Herr Sefelb. — — Um alles in der Welt möcht' ich heutigstags kein Mannsbild sein, das sich verheiraten wolte. In den ersten vierzehen Tagen wurd' ich's beremen; zehinmal' in Onmacht fallen, wenn ich's so mit ansehen muste, wie sie beim Schlasengeben ein Stut nach dem andern hinlegten, die rote Baken, wonnit sie die Männer den Tag über bes trogen, wegwischten, so daß zulezt nichts mehr an ihnen bleibt wie ein ausgemergeltes Gerippe, in dem kein Sast und keine Krast mehr ist. — Und wenn es erst noch gar Ihnen einsiele, (schmunzelnd.) so ein hübscher junger Herr. — Nein da lob' ich mir doch noch die Frauenzims mer, die natürliches Feuer, natürliche Kräste has ben. (besieht sich mit Wohlgefallen.)

Friz Sef. Meine Sache, liebe Terese! ell'e sehr. Ich bin in einer großen Unruhe, bis ich meinen Herrn Oheim gesprochen habe.

Terefe. Bewahre mich Gott, bas ich ihre Unruhe verlängeren solte! — Rein da will ich gleich gehen — ( geht und ko'mmt wieder. ) Ach, ist fällt mir wieder ein, welch schweres Linglut über ihren Herrn Vater gekommen ist. Er dauert mich mitten in der Sele, der brave Mann! Täglich will ich auch ein rührendes Gebet zu Gott schien, daß er ihm doch wieder aushels sen möge. Ihnen aber —

Svi3, Sef. D meinetwegen bin ich gar-nicht bekummert; mare nur meinem Bater geholfen. Dem wolt ich die Salfte meines Lebens hingeben ber mir ihn rettete.

Ter-

Terefe. Wer die Belonung boch erreichen könnte! — Ihr herr Oukel wol, aber er ist — im Vertrauen gesagt — etwas geizig. Doch aber glaube ich, könnte man noch Mittel finden —

Sris Sefeld. (feurig.) Bu meines Baters. Mettung? D wenn Sie die muste, Terese! werter solte Sie mir sein, wie mein eignes Glut.

Derefe. Si! hi! bi! dis lies fich schon. horen — Wenn ich's nun über mich name, Ih. ren heren Onkel ju bewegen, wurden Sie mir wol versprechen, eine Bedingung einzugeben ?

Fris Sef. Fordre Sie mein Leben, und auf den ersten Wink sieht es da.

Tevese- (wichtig.) Die Sache ist freilich ichmer, das weis ich wol. Doch aber will ich mir teine Mibe verdriesen lassen, wenn Sie mir nur versprechen —

Sris Sof. D alles, alles, eile Sie nur, mich jum gluflichften Menschen zu machen?

Terese. Das wünscht ich ja von ganzem Here zen. — Aber Sie mussen mir's vorher in die Hand versprechen.

Fris Sef. Und mas benn, Terefe? mas? Rebe, fprech' Sie.

Terese. (verschämt.) Mich — mich— Geben Sie mir nur die Hand, das Sie Ihr Bort nicht zurüfziehen wollen. Sris Bris Gef. Dier, Terefel und nun bitt' ich um Gotteswillen eile Sie.

Terefe. Wenn ich also Ihren Herrn Oheim auf andere Gedanken bringe, so musten Sie mich mich — mich — heiraten.

#### Siebenter Auftritt.

Frang Sefeld. Borige.

Franz Sef. (der die lesten Worte der Terese noch hörte. — Rauh.) Wer sell dich heiraten?

Terese. (balb erschrocken.) Behüte ber Simmel, Herr Sesell! davon war gar die Rede nicht. Ich sigte nur, daß es unverantwortlich sei wie unsre Mädchen heut zu Tage auf die Männer verpicht sind. Schau im vierzehnten Jahr möchten sie sich verheuraten, wenn nur immer einer da wäre, der sie gleich haben wolte. (ab.)

Franz. Sef. (bos) Was will Er?

Jel auf einige Worte ju fprechen.

grang Sef. Co mach Er's furg.

Sris Sef. (furchtfam.) Mein Bater war' bei Ihnen.

Franz Sef. (immer raub und hingeworfen.) Das weis ich. Svis Sris Sef. Rlagte Ihnen fein unglatliches Schilfal.

Srang Sef. Woran er felbst Schulb ift. Satt' er keine bummen Streiche gemacht, so war' alles noch, wie zuvor.

Sris Sef. Weiche ber Mensch seinem Schikfal aus, wenn er kann! Was über ihn verhängt ist, geschieht, und wenn er die Weisheit eines Engels besäse. — Und vielleicht wären tausend durch äuliche Zusälle gänzlich verloren gewesen, da meinem Vater doch noch Hosnung übrig bleibt.

Sranz Sef. So? Und welche?

Freundlichen Bruder, der ihn nicht verlaffen wird.

Frang Sef. Der ein Tor mare, wenn er's nicht thate.

Bris Sef. Sie icherzen , herr Ontel !

Frans Sef. (fpottisch.) Der Gegenstand iff mir der Muhe werth.

Jhr Herz nichts weis.

frans Sef. Sat Er feinen Bater gefproden, feit er bei mir mar?

Sir3 Gef. Leider ! ja.

Franz Sef. So wird Er auch die Antwork wissen, die ich ihm gegeben habe. Friz

Bris Sef. Auch die weis ich fonnte aber unmöglich glauben , daß sie den Entschlus von sich gegeben haben.

Sranz. Sef. Sat er Ursache, seinen Bater Lügner zu heisen ?

Fris Sef. Uch ihm glaubt' ich die Nachricht wol. — Wann ich aber wieder an Sie dachte, Sie mir vorstell'te als seinen Bruder, dann kount ich es nicht mit der Menschlichkeit reimen, daß Sie so hart gegen ihn benken solten.

Sranz Sef. Ru, so will ich's ihm begreife lich machen, daß ich nicht der Narr von seinem Bater sein will. — Ja, ich hab' ihm gesagt, daß er auf mich ganz und gar nicht pochen soll, daß ich nicht der Gegenstand sein mag, an dem sich sein Leichtsinn reiben kann. Ist weis Er's, und nun kann Er auch geben.

friz Sef. Bei Gott! keinen Schrift aus blefem Zimmer, bis ich Sie bas Gegentheil von dem fprechen bore, was mir eben, gleich dem toblichsten Sift durch die Sele drang.

Frang Gef. Bleib' Er meinetwegen, bis

Fris Sef. ( vertritt ihm den Weg. 1) Nein, auch die kan und werd' ich nicht jugeben.

- Evans

While and by Google

Stans Sef (fartibn heftig an.) Weis

Sviz Sef. Bei dem Bruder meines Baters, bei dem Manny in beffen Sanden unifre gange kunftige Glukseligkeit liegt.

Franz Sef. Welchen Respekt Er mir

Spis Sef. Sehr grofen. Alber ich mochte Ihnen auch gerne mein Leben schuldig werden, wenn Sie das meines Baters und meiner Mutter retten.

Srans Sef. Er ist ein junger, unverständis ger Mensch, gegen den ich nicht für notig hale te, mich weitläusig zu erklären. Oder (spottisch) will er mich mit Gewalt zu einer Sache zwingen, die ich freiwillig nie tun werde ?

friz Sef. Beware mich Sott, daß ich Sie zu einer Woltat zwingen solte, wenn ich's auch könnte! Sagt Ihnen Ihr eig'nes Herz nichts, rust es Sie nicht laut auf, Erbarmen mit dem Son Ihres Baters zu haben, o dann ist ale Les verloren.

Franz Sef. Glaubt er benn, wenn ich was wegwerfen wolte, ich hatte gewartet, bis Er kömmt, und mir einfältige Gaufellien vorschmatt. (bos.) Aber sieht Er, wegen seiner

Digitarday Google

groben: Züdringlichkeit foß nun ewig und ervige nichts geschehen. Weiß Er das? (fest sich er und blaterkein Papierensale gesche inch

Mann dort unten! beine Sele hatte fich vom Körper getreunt, nob swige Rube maye Dir geworden. — Rufen Sie Ihr Wort urul! Dere Obeim! und sparen Sie der Menschbeit einen redlichen Burn ger. — Sie antworten mir gar nicht mer?

Jeans Gef. Beil ich nicht notig finde, wies te Borte an einen jungen Laffen ju verschwenden.

Suiz. Sef.! (feinen Form unterdrufend.) Sut, daß Sie das gelagt haben? Derr Oheim kienn die Sier das Gelige Glüt gentesen wollen, Wenschen vom gewissen Des bes frei't zu haben, so verten Ste Meinen Bater.

anis Frait Geff Wer mutwilligedwelle fein Glat verfchieubert bat , verdient fein Witheide

der vor Ihnen lag, knie ich ist auch. Netten Sie meinen Bater!

Srang Sef. (ruft') Philipp! — Soll ich bann ben Buben nicht vom Sals bringen konnen, in meinem eignen Saufe feine Rube mer haben ?

Bris Sef. (fpringt auf.) Bei Gott, bem Almachtigen! Das ift ju arg. — Armer Bater ! was

mas wird noch aus Dir werden? — (führt ihn mit Gewalt ans Lenster.) Seben Sie hier das Opfer Ihrer unnatürlichen Sarter. Wenn Sie der Anblik nicht rüren kaun, so sind Sie ein Ungeheuer in der Schöpsung.

Branz Sef. (ruft.) Philipp ! — Der verdammte Kerl; daß er nicht bei der Hand ift, mir diesen Grobian vom Hale zu schaffen.

Friz Sef. (vom Jorn hingerissen.) Hal Dem solle man im Hause Gottes eine Dankprebigt halten, der Dich der Welt vom Hals schaste
erster Bosewicht! — Gott! was sprach ich ist! —
Berzeihen Sie mir Herr Oheim! von zu heftes
gem Affekt dahingerissen, sprach ich was ich versahischene. Ich sehe wol, Sie wollens mich nur
prüsen. Retten Sie meine Aelternität is

Mic Svans, Sef. (febr bos.) Neinl Reinlinein!

Friz. Sef. Sind alle Bitten umsonst ? Ist nichts in der Welt, daß Sie zum Milleid hewe. gen kan?

Frans Sef. (geht heftig auf und nier der. Mein! Wein! Mein!

Sris. Sef. Reine Barmbergigfeit fur ben, Det

Spans Sef. Dein! Rein! Dein!

Fris Sef. (Fniet nochmals.) herr Obeim! um Ihrer fünftigen Seligfeit Willen, retten Sie meinen Later.

Franz Sef. (stampft äuserst zornig auf die Erde.) Rein! Rein!

Sriz Sef. (fpringt auf.) D baß so viels Donner dich zerschmetterten, als boshafte Rein beine verworfne Zunge ausslies! — Hast du kein Werderben schwangers Geschos mer, Weltenber berrscher? um diesen Teufel hinunterzuschleudern in das Reich der Verzweislung. — Wafne deine Hand, und zerstiebe ihn, wie die Sandkörner, vom flurmwind gepetischt, dabinflieben.

Brans Sef. (wutend.) Sa! ba! ba! ba!

# 21chter Auftritt.

Ferdinand, Frang und Friz Gefeld.

franz Sef. (sehr zornig.) Kommst Du

Jerd. Sef. (schwach.) Erlaube mir nur, bier an der Ture steh'n zu bleiben. — Ich borte meinen Son so hart sprechen, das ich glaubte, Ihr hattet Zwist zusammen. Es übersiel mich ein ne solche Angst, daß ich herausgeben muste.

Sranz.

Franz Sef. Dein Son ift der nuver schämteste Schurke, den ich je gesehen habe. — Aber ihr solt's falen. —

fürt Sie nochmals in diese Mordergrube? — Bater! wir sind verloren. Dieser hier ist ein Geufel in menschlicher Gestalt.

Serd. Sef. (schmerzlich.) Sab' ich bie boch vorhergesagt, daß er nicht zu bewegen sein wurde.

de. — Ach er ist gar unempfindlich gegen das Elend seines Bruders. (weint.)

Friz Sef. Kennst Du biesen Mann noch schaften freisbald? — Sieh', so weit haft du's schon mit ihm gebracht, und Bald — ach bald wird er vollends unter beiner Buberei erliegen. — Rommen Sie paber, Bater ! daß er fieht. —

Serd. Sef. Rein, lieber Son! las mich hier fieben. — Mein Bruder bort sieht mich purbin so zornig an, daß ich nur bier bin. Wenn ich ihm naber kame, mocht' er mich pollends ums werfen. — Das Stehen hat er mir schon sehr schwer gemacht.

fris Gefige D daß biefe Borfe ein Donner in beine verhärstete Gele waren, schandlicher Morder! — Und diesem Mann last du gein noch übrt, ges Geräte verstegeln, daß sein Untergang unvermeid, lichiste? Du, ben die Welt seinen Bruder nenn't? Frans

Discoule Google

Frank Sef. Gelt, bu haft ein sauberes Früchte gen von einem Buben? — Wie er mit mir umgehet — Aber der Vater ist eben so schlecht, wie der Son, und der Son wie ber Bater.

Berd. Sef. Mafige Dich mein Son! bu machft ja Uebel nur arger.

Sris. Sef. O. bier ist nichts mehr zu verberben. Wenn diesem die ichandlichsten Laster vor bie Sele geruft werden, so sagt man noch zu wes nig. — Bater! geb'n Sie wieder weg. Es ist Entweibung für Ste, wenn Ste langer-bier verweilen.

Serd. Sef. 3ch möchte bier fterben, mein Son! um fterbend nach meinem Bruder die Sande binftrefen und ihm verzeihen ja tonnen.

Franz Sef. Du mir verzeihen? — Es kömmt glaub' ich boch darauf an, wer dem ane bern wer zu verzeihen hat. Ich dir, ober bu mir-

Serd. Sef. (strekt seine Rechte nach ihm aus.) Nun, so verzeih' mir, Bruder! Ich möche te dich wol beute zum leztenmal sehen.

Fris Sef. Bater! tun Sie fich tein Unsecht. — Eine Ewigkeit Sollenftrafen kann bie Sünde nicht von Dir abwaschen, die du an dies sem Martirer begangen haft.

gar nicht mehr. Dir, Bube! autwort' ich

313

1:3

Fris Sef. Richt? — Nun; so solft du es auch keinem Menschen mehr. (nimmt eine Pistole von der Wand, und schiesst ihn nieder.)
Da, den Lohn deiner verkockten Sele.

Serd, Sef. (finkt susammen.) Uch mein Son! was bast bu gemacht?

Fris Gef. Der Welt eine wichtige Boltat erwiefen; fie befreit von Gottes Bluch.

Serd. Gef. Mch! Ach! Bliebe, fliebe, mein Gon!

Friz Sef. O keinen Schritt von Ihnen, bis Te mich mit Gewalt wegreisen, und hinfaren gum Richtplaz.

#### Serdinand Sefelds Wohnung.

### Meunter Auftritt.

Frau Sefeld. Luife Armann. Terefe

Terese. Dis ist nun freilich der einzige Trost eines frommen Kristen im Unglut, daß er Vertrausen auf Sott seie, der gewis nicht zu weit gehet, sondern weis, was seinen Geschöpfen nüzlich und beilsam ist in dieser Welt und in jener. — Bor ist aber habe ich die Stre, mich Ihnen beiderseits zu empsehlen. Bin ich Ihnen überlästig gewessen, so soll es mir sehr leid tun, aber ich konnt'es unmöglich über mein mitteldvolles Herz bring

Digered to Google

gen, Ihnen in Ihrem Unglut meinen überaus. farten Anteil ju verhelen.

Frau Sef. Woster ich Ihr vielmal banke, Jungfer Terese! — Uch es ist ein groser Trost im Leiden, wenn wir einen Freund voer eine Freundin finden, die an unserm Schiksal Anteil nemen.

Terese. Unter die Zahl derjenigen, die Gott dass anderwält hat, ihren Nebenmenschen in wies drigen Schiksal auszumuntern, und zur Standhaftigkeit anzuseuern, sale auch ich mich. — Und so möge alle Kraft des Ewigen sich über Sie, den tiesgebeugten Herrn Liebsten, inniggefränkten Herrn Son, (zieht das Schnupftuch und heuchelt Tränen.) und das arme, kleine Töche tergen ausgiesen, und Ihnen alles Gepeiben schene kein hier und dort. — Leben Sie wol! (will gehen, Man hort aber starkes Weinen, das sie zurükhält.)

Frau Sef. (erschroken.) Hor' ich uicht bie Stimme meines Mannes?

Luise. Es ist bas Bejammer eines Unglukliden. — O er wird boch so elend nicht wieder kommen.

Terefe. Dir beucht, es nabert fich uns.

Frau Sef. Ach Gott, sa wohl! (man hort gans nabe jammern.) Es ist mein Mann, (lauft umber, und ringt die Sande.) mein armer, verzweiselnder Mann!

Zehn-

# Zehnter Auftritt.

Ferdinand und Friz Gefeld. Borige.

Ferd. Sef. (schreit laut, bleibt an der Ture steen, und strekt seine Sande aus nach seiner Frau.) Ach! — Ach! — O! —

Frau Sef. (eilt in seine Arme.) Ewige Gite! so verfiellt schiff du mir ihn wieder?

Svis Sef. (flurst gleich beim Eintritt auf Lui'
fen zu.) Du hier, Luife? hier, wo Clend auf Elend
fich thurmt? — Die Göttin Armut hat ihre
morsche hutte verlassen, und sich im Sause meis
nes Vaters gelagert. — Aber was soll ich in beie
nen Armen ? Du glaubst beinen Brautigam
zu fassen, (wild.) und beine Sande halten.
einen Morder.

Quife. (ftrust suraf.) Einen Morber ?

Brau Sef. (ihrem Mann aus den Ar. men.) Einen Morder?

Serd. Sef. O mein Kopf! mein Kopf!

Bris Gef Aber auch einen Racher ber verfolge ten Redlichfeit, einen Racher veripotteter Aeltern.

drau Sef. Auch du, mein Sohn? — bas ben sie dir die Sinne verwirr't, daß du so fresels haste Worte sprichst ?

Brige! Die bu fo gerftort mich anftar'ft, Grige! — D fie muften bart mit Dir umge gangen fein, Du siebft so wild aus.

Friz Sef. hart ift er mit meinem Bater umgegangen , bat ihn mishandelt, wie einen Berworfnen. — Meine Geduld wich, und eine Augel flog ihm durch den Ropf-

Berd, Sef. (jammernd.) Daß er entselt binsant, und mit ihm der lette Rest meines schon balb entwichenen Lebens. — Pelft nur meinem Son, Weiber! daß er, nicht unter die Hände des Denkers fält. Er ist ein Mörder, und als solcher wird er gestraft.

Terese. (Die bisher erstaunt zuhorte.) Heiland ber Welt! mein herr ift ermordet ! (ab.)

Luife. (auf ihn zu.) Frije, um Got' tesmiften!

Frau Sef. Mein Son! das haft du nicht gethan.

Briz Sef. Mutter! ich hab' es gethan. Ungezieser mus ausgerottet werden, und das gistige ste hab' ich erlegt. — Bor Gott bin ich freigesprose den, wenn ich gleich Strase leiden mus von Mensichen. Ohne Furcht will ich mich hinstellen vor sesden Richter, und mich verantworten. — Aber bier steht eine Klägerin, gegen die ich nichts aufbringen kaun, die mir meine That zum schwärzessten Lafter macht, denn sie raubt ihr Spre, Glak und ihren Gatten, und deswegen sei' sie verstucht auf ewig, und ich mit ihr, weil ich sie begann; und die Mädchen in Verzweislung kürze.

Seud.

.

Serd. Sef. Horcht, horcht, wie er sich leibs tut. — Hor' nicht auf ihn, Allbericher! er ist seiner Sinnen nicht mächtig. — (Pause.) Du hast viel Schmerz, Rarline! ich sieb' dir's an, aber sei nicht so stumm. Stummer Schmerz nagt besto tieser im Eingeweibe, und du must dich erholen, daß du nicht auch so schwach wirst, wie ich. Unser Lotchen muß doch wenigstens eine Mutter behalten. Ihr Bater ist bald vollends sere knikt, und (weint hefrig.) der Frise wird auch sterben mußen.

Luise. Sterben mussen? — O das der Tag, an dem ich gebohren ward, aus der Schöpfang gerissen würde, und ich mit ihm. — Du sterben, Frize? Nein, vor dich will ich mich hinstellen, wenn sie kommen, will diesen Arm mit einem Schwerd wasnen, und kerben soll der, der uns zu nahe kannt.

# Elfter Auftritt.

#### Lotchen. Borige.

Lotch. (eilig.) Papa! tommen Sie boch hinunter. Unfer haus ist gang von Menschen umringt, und zwei Soldaten haben sich vor unfre Ture him gestell't. Es heist, mein Bruder habe den Onkel tod geschossen, und nun sollen Gerichtsbjeuer kom-

men, und ihn ins Gefängnis schleppen. — 36 bab' ihnen gesagt, es ware nicht wahr. Sie wol. len's aber besser wissen.

Luise. Schröfliche Warheit! (am Senster.) Wie fie sich herzudrängen! — O Frize? Du darfft nicht fort. Erbarme dich beines verzweis felnden Mädchens, oder nimm mich mit Dir. — Es ist Seligseit für mich, an beiner Seite zu fierben.

Berd. Sef. Hort, Kinder! mir fällt was bei. Miemand weis, ob du, mein Son! oder ich, die Tat beging. — Ich will mich angeben, und wenn sie mir dann das Leben absprechen, so werden sie der Natur nur einige Tage zuvorkommen. Du bist hernach frei, kannst beiner Mutter unter die Arme greisen, und auch beine Luise einst unch gluk. lich machen.

Friz Sef. Rein, mein Bater! nimmers mer! — Das Berbrechen wurde an Ihnen nur schärfer bestraft; und Sie soll die Welt nicht mit dem Namen, eines Brudermorders geiseln. — Wein ift die Schulb, mein sei' auch die Strafe.

Srau Sef. Entfesliche Stunde ! Bater und Son ringen um den Boring, auf dem Richtplag in flerben.

Lotch. Die Terefe foll gefagt haben, mein Bruder habe nach ihm geschoffen.

Serd. Sef. Dein Bruber? — Du armes Madden! — Romm' naber, Lotchen! ich möchte

Dich gerne noch an mein Baterhers drüfen, eh' es zerspringt, eh' mein Kopf vollends leer wird, und meine Vernunst hin ist. (Füst und drüft sie.) So!— So!— (blikt in die Hohe.) Vater der Waisen! dis Kind hast du mir geschenkt, in deiner Gute, und ich war dessen froh, dankte Dir herzelich dasür: nun geb' ich dir es wieder, weil ich nicht mer sein Vater sein kann, sei' Du es hinsür vo in zweisachen Grade. — da, armes Weib! hast du sie igt ganz. Gottes Segen ruh' auf ihr und dir. — Armer Son! du hast dich unglüklich gemacht aus Liebe zu beinem Vater.

Luife. D wenn dein Tod unvermeiblich ift, Krige! so sollen fie mich mit dir richten, mein Blut mit dem beinigen vermischen und an eine Stelle unfre Körper werfen, (weint.) daß wir wenige fiens vereint sind in der Ewigkeit.

Serd. Sef. Unglükliches Mädchen L. Rommber, Luise! du auch, mein Son! — Ich hätte dich so gerne Tochter genannt, aber das Schiklat ist darwider. (Pause.) Ihr seid ser nae verknüpst miteinander, du und mein Son. — Ist eure Berci, nigung hier gleich kurs, so sei sie doch dort desta länger. (legt ihre Sande in einander.) Seid Mann und Weid, seid einst glücklicher in jener Welt, wie in dieser. — Umarmt mich, Kinder! — Ach! traurige Tone werden den Jubel eurer Hochselt verstimmen. Der Richtplas wird euer Alle

Dig and Google

Kinder! tonnt' euer Bater boch für euch sterben.

Rarline! du bist gang gerftossen in Schmerz.

Dier schent' ich dir noch eine Tocheter, Sie wird dir gehorsam sein, so lange du lebst.

Frau Sef. D Ferdinand! — Frije! — Reine Minute werd' ich euch überleben. Euer Tob foll bas Ende meiner Tage sein.

Svis Sef. Last mich ist hinunter unter das Wolf, das Getümmel wird immer stärker. Ich will mich unter sie hinstellen, und ihnen die ganze traurige Geschichte erzälen. Vielleicht sinde ich weische Herzen, die sich meiner annemen. — Du, meine erst getraute Gattin! leb' wol, Sch' ich dich hier nicht mer wieder, so ist es doch dort, woeine ewige Vereinigung uns blühen wird. (umsarmt sie.) Leb' wol! — Weine nicht lange um mich, aber erzäle einst oft mein unglütliches Schiffal der Frucht unserer Liebe.

Luife. Erbarme dich, Frige! Nimm mich

Friz Sef. Mutter! hier sieh' ich vor Ihnen, Ihrer Liebe eine ewige gute Nacht zu flammeln. (umarmt sie.) Gott, der Allerbarmer, sei' mit Ihnen und segne all' Ihre Handlungen. (sie wird ommächtig. Er sest sie auf einen Stuble.) Mit Schmerzen gebarst du mich, unglikliches Weib! mit doppelt heftigern Schmerzen län du mich wieder von Dir scheiben. (Fift sie.) Gute Rackt, Mutter! —— Und nun zu Ihnen, armer, gebeugter Vater! viel haben Sie noch auss zustehen, einen harten Rampf zu kampsen. Dort wartet Ihrer ewige Freude. — Tausendmal want ich Ihnen sur Ihre Vatertreue, mit der Sie meiste Jugend bist hieber subren; tausend, tausendmal Dauf! — Leben Sie wol, bester Vater! und wenn ich lange im Kerker schmachten solte, und Sie vor mir binkommen, so beten Sie für meine Sele.

Serd. Sef. (schluchst laut.) Ja, das will ich, mein Son! will über deinen Richtplaz schweben, und dir selige Standhaftigkeit zulispeln. — Bleib' noch in meinen Armen, daß ich meine schon halb kalten Glieder nochmals an dir warme, um desto seuriger für dich dort hinauf beten zu können. —

Sriz Sch. Leben Sie wol, Bater! emig, ewig wol. (eilt bis an die Türe, wo er wiesder umkert, und auf seinen Vater zuläuft.) Bater! — Mutter! — (kust sie.) — Sate tin! — Gute Nacht auf ewig! (ab.)

Vier-

# Vierter Aufzug.

Ein Gefängniß.

## Erster Auftritt.

Friz Seseld allein.

Bris Sef. (in Retten gefeffelt fist er an einem Tisch, worauf ein Arug Wasser ftebt, und eine Lampe.. ) hier also ift der Ort, wo ich ausbehalten werbe, bis man mich ben blutigen Weg jum Richtplas furt ? - Schaner. boll ift es um mich berum! - Doch babe ich feine Racht bier verweilt, aber es bangt mir für Die erfte. Safliche Enlen und beulende Ubn's ichei. nen in biefen Mauern ju wonen. Diefe merben meinen Schlaf, wenn ich anders welchen finbe. mit ibrem fürchterlichen Befang megraumen , und mid auffdrollen in ber Mitternacht fomarien Stunde. - - Sob ift affes rund nm mich ber, fdwars alles, mo ich binblife furchterlich fur ben. Defen Gemiffen eben fo fowar; tft, wie biefer enge, abaclegene Raum. Aber das meinige ift, Gett fei Dank! noch belle, nicht gegnalt von Berrat, oder icanblicher Unterbrufung bes reblichen Denfchen-Baterliebe ift mein Berbrechen, und geftraftes gafter mein Anflager. Ohne Murren will ich mein entbiblies Baupt dem Beile bes Benters binftrefen,

nicht gittern bor ber barteften Strafe, benn ich fule mith rubig, und mein Gemiffen rein. 36 Daufe Dir fur biefe Rube, Bater im Simmel ! lag mir fie, bag ich ftanbhaft hintrete auf den Richtplag, wo fich mein Blut mit ber mutterlichen Erde bereinigen foll. - - Ein Rummer nagt noch an meiner Sele, ber Gedante an meine Luis fe. Wenn ich mir Gnabe wunschte, fo mai' es, um bic ju retten , armeileibenbe! - Gott! mas ift boch bas Leben ber Menfchen? - Bare bie Gluffeligfeit jenfeits bes Grabes nicht unenblich bo Ber, wie diefe bier, tein elenders Gefcopf lebte auf diefem Erdball, als der Menfc. - Aber Gein, ober Richtsein, , Dis ift die Frage. -Diefe, o diefe Worte allein, Geift bes modern ben Schafespears! muften bein Undenfen veremigen, batt auch fonft feine Gilbe beinen Ramen in bas Buch ber Nachmelt gezeichnet. - Ich bore jemand. Bielleicht ein Albgesandter ber Gerechtige feit, um mir ibr ichnelles Urtheil gu erofuen.

# Zweiter Auftritt.

Pachter. Brig Sefeld.

Svis Sef. Wer seid ihr, unbekannter Mann? Die sah ich euch noch, aber doch dunft mir, ihr seid ein redlicher Greis. Ich erbiste etwas teilnes mendes an euerm grauen Saupte, fo viel ich merten

pachter. Wenigstens bin ich feiner von denen bie Ihr Unglut munichen. — Guten Abenda junger herr!

Sris Gef. Guten Abend , Bater !

Pachter: Ich war bisher ein Pachter Ihrek Herrn Onfels, ging heute fruh zu ihm mit metenem Son, und bat ihn um etwas langer Geschuld, weil ich durch Ungluf auser Stand gesest war, ihm versallene Zinsen zu bezalen; aber er sching mir's ab, und drobte mir mit Execution. Ich sand einen alten Freund, der mir so viel vorstrette, als ich hrauchte. Sogleich wol't ich ihm das Geld bringen, ging hin, und hörte das Ungluf, das Ihnen begegnete.

Friz Sef. Und kommt nun, ener Mitleid mir zuschenken? (schuttelt seine Sand.) Ich dank euch, redlicher Mann! — Satt' ich noch einem Stul, so wolt' ich euch sien heisen aber es ist nur der einzige hier, und diesen werdet ihr scheuen, benn er ist die Ruhebank der Berbrescher und Sunder.

Pachter. Und doch fist ist ein lieber Jungs ling darauf. — Ich habe geglaubt, der Mann sei' nur gegen fremde Leute so hart gewesen, aber wie ich sehe, so war er es noch mehr gegen seinem Bruder und das ist doch gar nicht recht. — Sie sind nun unglütlich aus Liebe zu Ihrem Vater, und ich bes

Plage Sie von Grund der Sele, wolte, bag ich was für Sie tun tonnie.

Friz Sef. D euer guter Wille Bater! ist mir mer wert, als das Versprechen der meisten Höstinge, die nur versprechen, um nicht zu halten.

Dachter. Bar' ich ist Kurft, Gie burften mir nicht flerben. — Es ift boch gar nicht recht, Dag fein Unterfcbied gemacht wird unter den Deles quenten. - Man folte bie Debenumftanbe bei et. ner folden Sade genauer untersuchen , und da murbe fic's oft finden, daß manch unschuldiges Mutterfind bingerichtet wird. Aber ba wird meiftens nut auf bas Berbrechen gefeben , und nicht auf bas Berg bes Berbrechers, nicht auf die Umftande, ble ibn unwiderstehlich ju feinem Schritte brangten. D und es ift doch was grofes um das Leben eines Mem ichen. Spielen laft fich's nicht mit. - Aber Die Berrn bei Gericht find es fcon fo gewont, lafen manchmal fo gleichgultig einen Deitmenfchen aufe funpfen ; wie unfer einer, ohne Bergleich einen franfen Sund todichlagen laft.

Fris. Sef. Darüber durfen wir nun nicht Plagen. Lauter edle Manner arbeiten da, wo Recht Aber Leben und Tod gesprochen wird, und ist et ner zu retten, so geschieht es gewis.

Pachter. Ich weis wol, daß es bei uns so ist, habe auch schon oft unferm Herr Gott dafür gedankt, daß er uns einen so gnädigen Fürsten segeben hat, der einen armen Sünder lieber noch ein Leben dagu gabe, fiatt ihm das seinige abzus sprechen. Und das gibt mir auch alle Hosaung für Sie. — Aber in andern Ländern — Ach! es gibt, leider! noch viele, wo blinder Aberglaube herscht. Licht Sriz Sef. Der aber doch seinem Ende nun ziemelich nabe ist. Die Grossen arbeiten aus allen Kräfe ten, ihn so wiel, wie möglich zu zerstreuen. Freie licht geschtebt es so geschwind nicht; besonders das wo Bigotterie die Oberhand hat.

Dachter. Brad gefprochen, junger Berr ! Bo Bigotterie ift, ba ift auch bat gegen feinen Debenmenfchen, ber anbers ju benten icheint, und Religionsbaß ift die Burget unaussprechlichen Uebels. - Da ift ber Raifer Joseph in Wien mein Berg bapft mir allemal fur Frende, wenn ich an den Berrn bente - bei bem ift Sind; wie Rrift, wenn er nur ein rechtschafner Mann ift: and fo folt's uberall fein. Dachbem folten fie fich alle bilden bie groffen Berreng bann murd' es bald anders um uns fleben. Wenn ich nicht fo als mare, ich machte feine Reife gu Suf, bis nach Bien nedaß ich ihn nur feben fonnte, ben brafen herrn. Gott erhalte ibn noch lange, Aber auch unfern Bater Rart. Er ift eben fo ein guter , lieber Rurft, von bem mich's freu't, bag ich fein Une tertan bin.

fris Sef. So wie's jeden bidern Bitenber.

ger freuen mus, der so benkt, wie ihr, lieber Baie ter! — D daß wir ihn noch lange behielten, daß unser Land nie in das Unglud kame, seinem Bernlust beweinen zu mussen. — Glaubt mir, Lieber Alter! erst nach seinem Hingang werden wir sulen was wir an ihm iefassen. Gott erhalte ihn lange, land ge! — Dich wolte, ihr konntet bei mir seine die an mein Ende. Wenn der Andlik des Codes wir Schaur verursachte, so wurd ich nur euch ansehn, und wieder standhast sein.

Dachter. Ich hoffe nicht Aleber Jüngling, das es so weit kommen soll. Denn hören Sie, was ich mir vorgenommen babe. Unser Landesvater, beist es, soll heute noch bier ausommen. Sobald es geschieht, werd' ich einen Fussal vor ihm tun, und die Sache so vorstellen, wie sie wirklich ist. Ich seze meinen alten Kopf zum Psand, er schenks Ihnen Gnade. — Deswegen, das Sie nur gutes Muts sein, und zu Gott beten sollen, damit er mein Worhaben segne.

Sris. Sof. O wie foll ich bir genug banten; bibrer Greist Du bift ein Engel, mir ju Rete tung von Gott geschift.

pachter. Reinen Dant, herr Sefeld ! was ich ist tun will, ift ein Menfc bem andern fouldig.

Bris Sef. Dein, laß mich vorher beine verwelken Wangen mit meinen Tranen benegen. —

Differency Google

Des ift Vorschmak jener ewigen Seligkeit, an bem Halfe eines solchen Mannes zu hängen. — Nem's meinen heisesten Dank, Bater! für eure Liebe.

Pachter. Wenn ich glutlich bin, so mussen Sie mir erlauben, Sie dann und wann zu besuchen mit meinem Son. So oft ich Sie aledenn sehe, will ich mich herzlich freuen, dem Staat einen hofnungsvollen Jungling gerettet zu haben. a Dieu indessen-

### Dritter Auftritt.

#### Fris Gefeld allein.

Freude durch meine Adern rinnt! Dieser Ort, der mir erst trauriger war, wie die schwarze Mitters nacht, ist mir nun eine geselschaftliche Rammer, aufgeheitert durch schimmernde Hosnung. Ha welsche Wonne ware es für meine Luise, für Vater und Mutter, wenn dein Vorhaben einen glüklichen Ausgang hätte. — Aber ich darf meiner Freude nicht zu sehr nachhängen. Wenn du dich in deiner Erwartung täuschtest, alter Maun! v dann, dann wäre mir der Tod erst bitter.

## Vierter Auftritt.

#### Luise. Friz Sefeld.

Luise. (stürzt in seine Arme.) Frize! hab' ich dich wieder? — D nun soll mich nichts mehr von dir trennen. Zusammen wollen wir flerben, daß wir, bald wieder vereint, desto gluklicher leben.

Dheda Googl

Sris Sef. Luise! was wilft Du hier in dies sem dunkeln Gewolbe, wo Schreken und Rinfternis wont ? Gespenster raßeln hier, und die Geister derer, die in diesem Gefängnis verschmachteten, wandeln zwischen diesen Mauern.

Luise. Die schröfen mich nicht. Wo Dut bift, mein Gatte! ist ewiges Dunkel für mich hele les Licht. Mein Leben ist Dir. Wenn ich dich nicht febe, so ist alles tod rings um mich her. Drum las mich nun bei Dir, bis wir hinwallen an unsern Altar.

Fris. Sef. Der Weg, liebe Gattin! den ich mandeln mus, ist dir verboten. Ich bin ein Berbrecher, du nicht. — Wenn du ja mich liebtest, Lnise! so beruhige dich Dein Schmerz macht mich verzweiseln in der leiten Stunde meines Lebens.

Luise. Uch! ohne dich wird mir die Erde einer unbewonten Eindde gleichen, ohne dich wird biese beste Schöpfung mir zum verworsensten Klumpen. — ( zieht einen Dolch.) Sieh, die soll die Bereinigung werden zwischen mir und dir. Gefegnet sei'st du, blinkender Stat! du wirst mich hine bringen, wo ewige Wonne meiner wartet.

Friz Sef. (erschvoken.) Luise! was ist das? — Ewig verdammt ist die Mörderinn Ihres Kindes! — Gib mir das Eisen. (greift darnach.)

Luise. D es ist ein gar köstliches Ding, ber Schüssel, ju beiner kunft'gen Wonung, bas Werkseug, bas mir ben Weg banen soll zu immerdausenden Freuden. Sieh mich nicht hart daraber an; Vester! Die Liebe zu Dir hat mir die Mittel gegeben.

Friz Sef. Du bist auf bem Weg, Luise! Dich in ewigen Jammer ju stürzen. Tritt ju ut, weil es noch Zeit ist. Das los einer Selbsimörder rinn ist unaussprechlich elend, und du wurdest zwei Leben morden mit einem Stos, und zweimal hestig ware deine Verdammnis. Eine ewige Rlust wurde dann dort zwischen und liegen, und kein Anschanen mehr möglich sein für und. — Gib mir das Eisen !

Luise. (wirst es hin.) Du bist grausam, Frige! raubst mir ben legten Trost, ber mich bisber aufrecht hielt. Was werd' ich armes Geschöpf ansangen, wenn bu mir entrissen bist!

Sviz Sef. Beruhige Dich, meine Liebe! ich habe Hofnung, dem Tode zu entrinnen. — Ein unbekannter, aber rechtschafner Mann war bei mir und beklagte mein Schikfal. — Der Fürst soll heute noch zurüffommen; er will einen Fusfall tun, und um Snade für mich flehen.

Luise. Ist das mar? Wird der Fürst tommen? — O nun bist du gerettet. Er ist ein gnådiger, liebreicher herr! Leb' wol, Frize! Ich mus auch bin, zu seinen Füssen mich wersen und fleben, bis er dich losspricht.

Fris Sef. Las' du nur jenen Greis forgen. Er wird gliklich sein — Sag' mir, Luise! wie lebt mein Vafer, und meine Mutter ?

Luife. Ach der arme Vater! er hat seinen Verftand nicht mehr, geht herum, wie ein Irrender, Der keine heimat mehr hat. Immer weint er, und

(ud) 10 Google

fucht, als hatte er mas verloren. Oft fragt er nach dir, und dann weint deine Mutter und er mit ihr. Fast ohne Ausboren singt er die Romanze, die du vor einigen Wochen so flüchtig niederschriebst. — Oes ist ein trauriger Anblik.

Sriz Sef. (mit Tranen in den Augen.) hab' ich es doch lange befürchtet. — Lenker der Dinge! nim ihn ist bald zu dir, eh noch ein Unglük über ihn kömmt.

Luise. Las mich ist fort, Frize! ich mus eis Ien, bem Fürsten entgegen. Ach! wo es bein Leben gilt, mus ich bin, um es möglich, zu retten. (ab.)

## Fünfter Auftritt.

Ferdinand Sefeld, gefürt von Frau Ser feld. Voriger.

Serd. Sef. (alle Züge verraten Wandsinn.) Es ist doch ein groser Unterschied zwischen unsers Herr Gotts Licht und diesem da drinn. Das breunt' wie der neunzigjährige Greis gegen den blüenden Jüngling. — Hu! hu! — Geh't, fürt mich in die Sonne, daß ich warmt werde. — Stille! wer da?

fris Sef. (schmerzlich.) Mutter! wen

Frau Sef. (weint.) Den Schatten beines 'Baters, mein Son!

friz Sef. Des ist nicht mehr ber Schatten von seinem Schatten. — Hilf, ewiger Gott, welch ein Anblik! Bater! Water! wie ist Ihnen? vor den Augen, wenn's Tag wird, und finster bei der Nacht. — Gelt, du weist aber, nicht, was bell ist? du hast Gottes Sonne noch nie gesehen? — O sie ist gar warm. — Romm', ich will dir seigen. (nimmt ihn bei der Zand.) Wolt ihr aus dem Weg gehen? — bei da! Plaz gemacht, oder es soll Prügelreguen, daß das Gehirn heraussprizt.

Sriz Sef. O das ist schwerzlicher, wie siebenfacher

Serd. Sef. Du nenn'st mich beinen Bater ?
Da tust du nicht wol dran. Ein Bater mus Kinder haben, aber ich habe keine. — Ja, vor vieken Jahren hatt? ich wol einen Son, aber den Gweint. ) haben sie mir gemordet. Des ist schon gar lange, und doch schmerzt mich's gar oft noch, daß ich um ihn weinen mus.

Lod. — Bater ! erholen Sie fich nur noch einmal.

Remen Sie mich auf an die Stelle jenes Unglüklichen. Serd. Sef. Nein, behüte Gott! Er mürde mir's übel nemen, wenn er's erfüre. — (blikt um sich.) Was sind denn das für Leute? Geb', frag' sie, was sie wollen. — Hu! bu! bu! Wie kalt! — Du must ein boser Mann sein, daß du so bier in dem schwarzen Loch wonst und die Sonne nicht sehen wilst. — Lebt dein Vater noch?

Sriz Sef. Ein elendes, erbarmliches leben. — Uch! er mar der beste Mann unter der Sonne. Unglufsfälle haben ihm den Verstand geraubt.

Serd.

Serd. Sef. Narren kommen am besten durch die Welt. Las' du nur ihn sorgen. — Narren därsen Warheit reden, aber der Kluge wird dasür gestrast. — Sag' mir, wo mein Son ist, daß ich ihn an mein Herz druken und weinen kann. — Gebt mir meinen Son, ihr Leute! ihr Mörder! ha, wie sein Blut dahinstiest, wie er seine Arme nach mir auskrekt! (Friet.) O last mich nur noch einmal zu ihm, daß ich ihm einen väterlichen Kuß reiche, eh' er gemordet wird. Sabt doch Erbarmen, sund sührt mich hin. — Wolt' ihr nicht? (springt aus.) O so will ich euch alle würgen, ihr Nattern!

igris Sef. (halt ihn.) hier haben fie ihren Son Bater! (fürt ihn auf den Stul.) Ihr unglutlicher Son liegt zu Ihren Kussen und betet für Sie.

Ferd. Sef. (schwach.) Nein, du bist mein Son nicht. Mein Son liebte die warme Sonne, aber Du nicht. — Du siest ihm viel änlich meinem Friz, aber du bist es doch nicht. — Ach mein Son! mein Son! sieh, wie dein Bater sich um dich kümmert.

Sris Sef. Zieh' einen Schleier über beine Wonung, Alsehender! daß die gauze Erde traures und du, den liebenden heiliger, Mond! hülle dein Antliz in Trauerstor und weine um diesem Jamemer. — Mutter! nun ist die höchste Stuffe von Elend erstiegen. — Stehen Sie fest, und glutliz dere Stunden mussen über Sie kommen. — Dare

De red Google

einmal die Rraft seiner Sinne, ewige Borficht? daß er mich seinen Son nenne und mich hinandruste an seine, von Rummer zermalmte, Brust.

# Sechster Auftritt.

Franz Sefeld in Begleitung des Phis

feb' ich recht? — Mein Ontel! —

Serd. Sef. Halt! Wer da? Wer seid ihr? (gebt auf sie zu.) Reinen Schritt vorwärts, bis ihr Rechenschaft abgelegt habt. (zu Philipp.) Du sprichst zuerst. — (als wenn er ihm geantwortet hatte.) Sonst nichts? — Kannst vorbeizied hen. — Hast du's gehört? (nimmt ihn bei dem Arm und zieht ihn weg. — zum Kranz.) Der scheint mir verdächtige Waare zu tragen. — Wie stet's, guter Freund? (zu Sviz Sefeld.) Komm' sieh mir den an. Gelt, er will betrügen?

Sriz Sef. Was wollen Sie hier, in der Höle der Verurteilten? Haben Sie Ihr Gespotte noch nicht weit genug getrieben, daß Sie uns bis in diesen Winkel verfolgen? Sehen Sie, dis war Ihr Bruber. Soweit geht die Wirkung Ihres schadenfroen Geistes. —

Frau Sef. Ihrer unnatürlichen Bosbeit. — Woltat erweisen Sie ist, wenn Sie tobten. Res men Sie dem Armen nun vollends das Leben, bak er gewänschte Rube findet. Sein Berftand ift verloren, verloren alles, mas er batte. Rar ein unclutliches Etwas ift ibm noch übrig, ein abgebarm. tes Leben. : Rauben Sie es ibm vollends, bas Ihre Rachgier gesättigt wird.

Franz Sef. (mit verbundnem Ropf.) Eure Andung ift gerecht, gerecht find eure Rlagen. Gieft alle Bitterfeiten aber mich aus, ich bab' es verdient. — Ach! ich komme ist als ein rente ger Gunder, wieder gut ju machen, was ich ver-Darb. — Liber es ift leiber! ju fpat.

Svau Gef. Berfiellen Gie fich nur! Gleich ben Trillern ber betrugerischen Sirene suchen Sie uns vollende in Ihre Gewalt gir loten, um bann noch fürchterlicher uns ju flurgen.

Svang Sef. D daß fei ferne von mir. -Dit Dube einem naben Tod entriffen , fomm' ich nun , meine Barte ju verfluchen. - Aber bie Borg ficht ift erwacht, mich ju ftrafen. — D mein Bruder! mein , von mir verfaunter , Bruder! -Gleich dem giftigen Storpionenfrachel treibt mich mein gafter vom gager auf. Mirgende find' ich Rue. - D daß ich bich retten fonnte , Bruber ! mein ganges Bermogen funde ba. Aber - D -Bruder fomm' wieder ju bir , daß ich meine Bosbeit wieder gut machen faun.

Serd. Sef. (geht herum, und fpricht vor sich hin.) Stel't euch auf die Hinterbeine, wie ihr wol't. Wem das Glut will, dem wills

Bor't, ich will guch mas ergalen. Aber ibr

muft nicht lachen , wenn ich finge. Dei	n Sin ift
beischer. hort zu! (fingt traurig.)	
geringers gave for the consum	Ok.
Es war einmal ein reicher Mann, Der hatte einen Bruder, Dem's Schiksal viel zu Leid getan, Ihm alles nam, so gut er Auch sonsten gegen jeden war, Der redlich zu ihm dachte. Ich weis die Sache auf ein Haar; Drum hör't, was er ist machte.	
Dom's Schiffal niel in Leib gefan .	
Ihm alles nam, so gut er	
Much sonsten aegen jeden war,	- 12
Der redlich in fbm bachte	
Sch meis die Sache auf ein haar :	
Dun har't mad er ist machte.	
En sing w leinem Pruder hin	100 10 100
or min in think with the	
um jeine Duf zu jieen,	
Um seine Silf' ju fleen, Doch diesem war ein harter Sinn, Er spricht: Die wird's geschehen	77
Er spricht: Beie wird's gescheben. —	4
Der arme Viruder weinte lebt,	22
und fiel ju feinen Fuffen;	16 417
Und fiel zu seinen Fussen; Doch dieser sagt: Rein, nimmermer! Ich will nichts von Dir wissen. — -	
Ich will nichts von Dir wissen	-
Derzweifelnd ging er izo fort,  Dom Schiksal ganz zertreten.  Man sah ihn schmerzlich hier und dort  Bu Gott um Hilse beten.  Ooch ihm mark in tein Gelier	Trans call
Rom Schiffal gang gerfreten.	110
Man fak ihn schmerelich hier und bort	
On Giatt um Silfe heten —	
Ond ihm word in their Gelian	0 0 1 1 4 4
Sinth thin that the term of the	44.24
Bom himmel ber gegeben. Er fannt' julest fein Weib nicht mer ,	621
Et taunt, intelt bein met nicht mer	11 11
Beichloß fein barmvoll Leben In einem Blus , worein er fich	VIII
In einem Flus, worein er sich	M
Mus armen (Sarana Hillists	
Und endlich da gar jammerlich Sich seine Tage fürzte.	1
Sich seine Tage fürzte.	41 19
Die Machricht kurtt lein armes Weld	1.1
Salhtodt jur Erde nieder.	Library Co.
Sie frach ein Schmerd in ihren Leib.	
Halbtodt zur Erde nieder. Sie stach ein Schwerd in ihren Leib, Und athmete nie wieder.	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Drauf legt man fie in eine Gruft	
Mit icon geschlog'nen Blifen,	in a second
Sile Watted Stimme sinft iknon ruff	
Bis Gottes Stimm' einft ihnen ruft,	Sie
3 5	Mareday Google
•	

.

in Sie emialin beglüfen. - -In tulend beitrer Frülings Racht Singt traurig Philomele, Dis es von neuem wieder tagt Mus triller voller Rele. Den Rlagesang auf ihrem Grab; und Engelforn ballen Das nach, mas Philomele gab. Mit füßem Wolgefallen. - -Doch borcht, das ich euch alles fag': Es ftarb ist and ber Reiche. Man trug fie fort an einem Tag In's Grab, die schwere Leiche. — Raum war es Racht, fo fab man ibn Mit nachgeschleppter Rette Rings um den Rirchbof fchnanbend gieb'n Als wenn er Furcht noch batte, Das man fein Gelb ihm rauben will. -Der Wandrer bort's von Ferne, Und geb't, aus Burcht von bem Gebraff, Wei Nacht die Straß nicht gerne. -Bon damals an und immerdar Spricht Alt und Jung gang offen, Das es der reiche Getzbals mar Der bei ber Nacht geloffen. — Und wenn man Rinder fürchtend macht.

So nean't man seine Ramen, Dann nemen sie sich wol in acht, Und find gehorsam, Amen! Da! Ha! Ha! — Jit könn't ihr auch lachen.

Franz Sef. (er verrath warend des Singens seinen Schmerz durch Bewegungen und ausgestof ne Seufzer.) Halt ein, Bruder! bein Gesang tobrin mir, wie wütendes Feuer. Ich bin ber Niederträchtige, der seinen Bruder ver-

Dhaddy Google

zweifeln lies. — Dich möchte mir felbst Gewalt anthun, daß ich so verhartet war. — Bruder! battest du beinen Verstand wieder, wie glutlich war' ich! Aber alle meine Guter reichen nicht hin, Dir ihn wieder ju geben.

Friz Sef. Reue nach der Tat ist ein giftiger Stachel, der alle Eingeweibe durchwilt. — O daß aber Ihre Reue aus warem Herzen qublle!

Franz Sef. Gott! wie schändlich ist mein Laster. Keiner Besserung halt man mich fähig. — Wein, ich bin auch keiner Berzeihung wurdig. — Die Strase, Friz! die dir bestimmt wird, son über mich kommen. Aus den Sanden der Gerechtigkeit will icht den hartesten Tod mit ersteen, und dann erst werd' ich Linderung sülen, wenn ich ihn geduldet habe. — O verzeiht mir nur, wenn ich nicht mer din! Fluchet meiner Asch nicht.

Serd. Sef. Was will der Mann da? — Weg, last mich ihn scagen. — Sast du Hunger, Freund? — Sieh, ich wolt' dir gerne was geben, aber ich habe nichts mer. — Wein leztes Stüllschen Brod haben sie mir genommen, undnun binzich rein ausgeplündert, bin so nakend wie der kalte Windter. — Gebt Ihr ihm was. — Wart', ich will vor die Hänser gehen, und betkeln sür dich um ein Stükchen Brod, dann will ich dir's bringen. — Gott erhalte dir deinen Verstand.

Meinigen Dir beinen wieder erkaufen, welch eine Woltat für mich! — Ach! ich habe bie Gottheis

felbst beleibigt, da ich dich versied. — Bruber ! nur noch zwei Augenblike komm' wieder zu dir , baß du mir mein Berbrechen vergeben kaunst.

Serd. Sef. ( ift mit fich beschäftigt. 2luf einmal nimmt er den gut ab, und balt ibn vor fich bin. ) Gebt mir ein Almosen, lies ber berr !- Geib barmbergig! - D fcblagt mir's nicht ab. Ich bin gar febr bungrig. -Micht? — (wendet sich etwas ab.) ibr geth mir boch mas ? - Sich bitte um einen . Franken Mithtuder. - Rur ein Stufchen Gelb für einen Biffen Brob. Wollt ibr auch nicht? -(wirft den Sut bin.) Sal fo feid ihr auch nicht wert, bas euch Gott Meichtum gab, mann ibr bem Urmen nicht eine Brofame von euerm Sifc gonnen woll'to- (heftig.) Berflucht feib ibr an lenem Lage; [ (fleigend. ) Berflucht ihr alle. Die ihr unbarmbergig ben Durftigen nach Rettung Schmachten laft, und ibm fein Labfal reicht. (febr beftig.) Berflucht werdet ibr fein jenseit des Grabes barum, daß ibr eure Pflicht miskennt, und nicht den Sungrigen von dem mitteilt, mas ibr in grofer Fulle befigt! Berflucht - - Cfalle in Onmacht.)

fris Gef. Bater !

: " - 1 = 30 = 30 mg & . .

- Srau Sef. Ferdinand!

Franz Sef. Daß du fo fortschliefft , Unglatlicher! bis beine Sinnen sich wieder gestärkt baben, und du mit neuer Araft aufmachtest.

# Siebenter Auftritt.

Luife und gleich drauf der Pachter. Borige

Duise. (, eilfertig.) Gnade! Frig! Ena be! — Aus bem Munde des besten gütigsten Fürsten bring' ich dir diese freudenvolle Nache richt. — Wo ist er denn der redliche Mann, ber mit mir vor dem Fürsten kniete, mit mix bat, bis er uns erhörte.

pachter. (auser Atem.) Bin ich doch geeilt, daß mich die Füße nicht mehr tragen mie gen! — Wivat Karl, der teure Fürst! — Freude, herr Seseld, Sie sind losgesprochen, frei. Habichs doch vorhergesagt daß Sie Gnade sinden ! Wenn man nur immer den rechten Mann wuße te. — Ha, das freu't mich ist mehr, als wenn mir einer den besten Zug Pferde geschenkt hatte-

Luise. Sieh Frize! dieser Mann warf sich mit mir vor den Fürsten, bat ihn um deine Rettung, erzelte laut die ganze Geschichte, wie du sie vor dem Bolke erzelt hast. — Der Fürst erskundigte sich genauer um die Begebenheit. — Man sagte ihm das nämliche. Der Oheim lebt, rief noch eine Stimme unter den Anwesenden. — Der sürstiche Menschenfreund ward gerürt, hub uns auf mit den Worten: Bringt dem Gessangenen Enade und fürt ihn zu mir auf mein Schloß.

Sriz Sef. (zum Dachter.) Seltner Mann! Erwürdiger Greis! wenn ich dir meinen Dank nicht ausdrüfen kann, so ist es blos Uebermas von Ems pfindung (umarmt ihn.) Füle wie mein Herze Google pocht. Jeber Schlag dankt dir mit aller Wärme. — Gabe es viele Männer, wie Du biff, auf der Welt, ich möchte nicht in iene.

Pachter. Richt so viele Umstande, herr Sefeld! Sie solten mich ja schon tennen. — Bin, weis Gott! nur von herzen frob, bafes so ablief.

Friz Sef. Dir, Luife! ward' ich ist mit der innigster Freude in die Arme mich wersen als Satte wurde ich sauchzend mit Dir vor den Altar eilen, wenn nicht dieser Arme (zeigt auf seinen Vater.) meine Wonne zur Traurig Teit stimmte. — Seht, dis war mein Bater.

pachter. Ist er das ? — Wenn Sie mir's nicht sagten, ward' ich's nicht glauben. — Kann ein einziger unglüklicher Tag solche Wirkung auf den Wenschen machen? — Ich mus ihm einen Aus geben dem muden Wandrer. — Er war ein braver Mann.

Franz Sef. (schmerzlich.) Und ich bin sein Mörder, ein Nagel an seiner Bahre. (zum Pacheter.) Euch behandelte ich unbissig, diesen uns menschlich. Nemt ihr als ein Seschenk an, was ihr mir schuldig seid. — Ach! aber diesen zu erzeufen, sieht nicht in meiner Macht. Der über uns vermag es allein.

Frau Sef. Nur enbig, er ift nicht ferne mer, sein Eroft. Bald bat er gesiegt, ber Martirer. — Seht, wie sich seine Brust hebt, wie er kampft?

Serd. Sef. (strekt die Hände aus, und spricht im Traum.) Halt! — halt! — Friet! — Mimm beinen Vater mit dir. (seufzt tief.) Ha! — Frische Google

Bris Gef. Bort, er fpricht mit mir. Que im Erqum befchaftigt fich feine Gele mit meinem Bilbe.

Serd. Sef. O last mir ihn nur noch eine Selunde — Mein Son! Mein Son! (macht eine Bewegung und ewacht.) Wo bin ich?

fe Ihrer Familie, Bater !

Serd. Sef. (weint.) Bist du es, meln Son? — bent', ich habe von dir geträumt. — Romm' an meine Brust, mein Kind! daß du fülen kaunst, was ich dir sagen möchte. — — (sieht, sich um.) Ist vie nicht meine Karline?

der? — Wie ist dir's, armer Gatte ?

Serd. Sef. Noch nicht recht wol. — Aber bald werd' ich froh sein. (auf seine Brust deutend.) Hier, hier hängt's, hier trüft's. — Gib mir beine Hand, Karline! (drüft sie.) Bist bu denn noch so traurig, armes Weib? —

Frau Sef. Freude ist über uns gekommen, Ferdinand! — Unser Son hat Gnade vom Hure fien erhalten. — Aber sie ist nicht vollkommen, wenn Du nicht Teil baran nimmst.

Serd. Sef. (ganz schwach.) D ben grosten, den du dir deuken kannst — (legt die Zans
de zusammen und hebt sie in die Zohe.)
Segne unsern Fürsten, himmlischer Water! Segne
das ganze fürstliche Haus! kaß es ewig blüen und
gros sein. — Ach, lieber Son! ich kann meine
Frende nicht mer recht beraus lassen; mein Geist
ist zu schwach. — Wer steht denn dort?

Berbergt mich, mein Bruder! (will aufspringen, fält abet seinem Son in die Arme und sinkt zusammen.) hal —

Frau Sef. Um Gotteswillen, helft, er ist tobt !
Friz Sef. Nun ist es ihm wol. (weint befing.) Last ihn ruben! — Er hat viel gelitten. —
Seine Last ward ihm zu schwer.

pachter. Last mich ibm vollends die Augen judruken, daß er schlafe, wie der müde Landmann nach der Arbeit des heisen Sommertages — Wie er mich anlächelt! — Schlaf wol! (kuft ihn.) Wir sehen uns bald wieder.

Franz Sef. (verzweifelnd.) D! — D!

— Mein Anblik hat ihn vollends getödtet. —
Schändlich, schändlich bin ich gehalten — Verzieh mir, seliger Geist meines Bruders! sonst find'
ich keine Vergebung vor Gott. (wirft sich auf
ihn hin.)

Luise. Deinen Sarg wil ich anfüllen mit Violen, wolriechenden Arautern, darauf folft du ruben, bis du wieder auswachst zu ewiger Wonne.

Franz Sef. Einsam will ich wonen, von Jestermann verlassen, bis ich meine Schuld gebust habe. — Einen Teil meines Vermögens schenk ich ben Armen. Das übrige der trostlosen Wittive. — Nem't ein Belspiel an mir, ihr reichen Wuscherer, die ihr Brüder und Verwandte habt, welche euer Hilfe bedürfen. Seid nicht verhärtet geigen Elend eurer Mitmenschen!



ÖSTERREICHISCHE NATIONALBIBLIOTHEK

ÖNB

95806





